



1 / 2



V6-10/2024

**FR** Manuel d'Instructions

**ES** Manual de Instrucciones

**PT** Manual de Instruções

**IT** Manuale di Istruzioni

**EL** Εγχειρίδιο Οδηγών

**PL** Instrukcję Obsługi

**UA** Інструкція з Експлуатації

**RO** Manual de Instrucțiuni

**EN** Instructions Manual

## ! FRANÇAIS - FR

|                                       |   |
|---------------------------------------|---|
| CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES .....     | 3 |
| CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ ..... | 4 |
| CONSIGNES GÉNÉRALES .....             | 4 |
| SYMBOLS D'AVERTISSEMENT .....         | 4 |
| PROTECTION ENVIRONNEMENTALE .....     | 4 |
| ENTRETIEN / NETTOYAGE .....           | 5 |
| GARANTIE .....                        | 5 |
| QUESTIONS ET RÉCLAMATIONS .....       | 5 |

## ! ESPAÑOL - ES

|                                            |   |
|--------------------------------------------|---|
| CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS .....             | 6 |
| INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD ..... | 7 |
| INSTRUCCIONES GENERALES .....              | 7 |
| SÍMBOLOS DE ADVERTENCIA .....              | 7 |
| PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL .....            | 7 |
| MANTENIMIENTO / LIMPIEZA .....             | 8 |
| GARANTÍA .....                             | 8 |
| PREGUNTAS Y RECLAMACIONES .....            | 8 |

## ! ITALIANO - IT

|                                        |    |
|----------------------------------------|----|
| SPECIFICHE TECNICHE .....              | 9  |
| ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA ..... | 10 |
| ISTRUZIONI GENERALI .....              | 10 |
| SIMBOLI DI AVVERTENZA .....            | 10 |
| PROTEZIONE DELL'AMBIENTE .....         | 10 |
| MANUTENZIONE / PULIZIA .....           | 11 |
| GARANZIA .....                         | 11 |
| DOMANDE E RECLAMI .....                | 11 |

## ! PORTUGUÊS - PT

|                                      |    |
|--------------------------------------|----|
| CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS .....       | 12 |
| INSTRUÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA ..... | 13 |
| INSTRUÇÕES GERAIS .....              | 13 |
| SÍMBOLOS DE AVISO .....              | 13 |
| PROTEÇÃO AMBIENTAL .....             | 13 |
| MANUTENÇÃO, LIMPEZA .....            | 14 |
| GARANTIA .....                       | 14 |
| PERGUNTAS E RECLAMAÇÕES .....        | 14 |

## ! POLSKI - PL

|                                                  |    |
|--------------------------------------------------|----|
| PARAMETRY TECHNICZNE .....                       | 15 |
| OGÓLNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA ..... | 16 |
| OGÓLNE INSTRUKCJE .....                          | 16 |
| SYMBOLY OSTRZEGAWCZE .....                       | 16 |
| OCHRONA ŚRODOWISKA .....                         | 16 |
| KONSERWACJA / CZYSZCZENIE .....                  | 17 |
| GWARANCJA .....                                  | 17 |
| PYTANIA I REKLAMACJE .....                       | 17 |

## ! ROMÂNIA - RO

|                                           |    |
|-------------------------------------------|----|
| CARACTERISTICI TEHNICE .....              | 18 |
| INSTRUCȚIUNI GENERALE DE SECURITATE ..... | 19 |
| INSTRUCȚIUNI GENERALE .....               | 19 |
| SIMBOLURI DE AVERTIZARE .....             | 19 |
| PROTECȚIA MEDIULUI .....                  | 19 |
| ÎNTREȚINERE / CURĂȚARE .....              | 20 |
| GARANȚIE .....                            | 20 |
| ÎNTREBĂRI ȘI RECLAMAȚII .....             | 20 |

## ! ΕΛΛΗΝΙΚΑ - EL

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ .....      | 21 |
| ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ .....   | 22 |
| ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ .....             | 22 |
| ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΣΥΜΒΟΛΑ .....     | 22 |
| ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ ..... | 22 |
| ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ / ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ .....      | 22 |
| ΕΓΓΥΗΣΗ .....                     | 23 |
| ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΠΟΝΑ .....      | 23 |

## ! УКРАЇНСЬКИЙ - UA

|                                           |    |
|-------------------------------------------|----|
| ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....             | 24 |
| ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ ..... | 25 |
| ЗАГАЛЬНІ ІНСТРУКЦІЇ .....                 | 25 |
| ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНІ СИМВОЛИ .....             | 25 |
| ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА .....     | 25 |
| ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ .....                  | 26 |
| ГАРАНТІЯ .....                            | 26 |
| ЗАПИТАННЯ ТА СКАРГИ .....                 | 26 |

## ! ENGLISH - EN

|                                   |    |
|-----------------------------------|----|
| TECHNICAL SPECIFICATIONS .....    | 27 |
| GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS ..... | 28 |
| GENERAL INSTRUCTIONS .....        | 28 |
| WARNING SYMBOLS .....             | 28 |
| ENVIRONMENTAL PROTECTION .....    | 28 |
| MAINTENANCE / CLEANING .....      | 29 |
| GUARANTEED .....                  | 29 |
| QUESTIONS & COMPLAINTS .....      | 29 |

**CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES**

| <b>Description</b>                    | <b>Unité</b> | <b>Valeur</b>                   |
|---------------------------------------|--------------|---------------------------------|
| Type de pile (incluse ou non incluse) |              | <b>AA</b>                       |
| Température de fonctionnement         | <b>°C</b>    | <b>0-35</b>                     |
| Bande de fréquence utilisée           | <b>MHz</b>   | <b>2405-2480</b>                |
| Puissance radio maximale              | <b>dBm</b>   | <b>20</b>                       |
| Dimensions de l'appareil              | <b>mm</b>    | <b>370x355x120</b>              |
| Pression de l'eau                     | <b>Mpa</b>   | <b>0.1-0.4</b>                  |
| Température de l'eau                  | <b>°C</b>    | <b>5-38</b>                     |
| Exigences en matière d'eau            | <b>N/A</b>   | <b>Eau du robinet municipal</b> |
| Cartouche PP (Filtration)             | <b>L</b>     | <b>4000</b>                     |
| Cartouche PP (Capacité totale)        | <b>µm</b>    | <b>10-15</b>                    |
| Cartouche UF (Filtration)             | <b>L</b>     | <b>8000</b>                     |
| Cartouche UF (Capacité totale)        | <b>µm</b>    | <b>0.01-0.1</b>                 |
| Cartouche CB (Filtration)             | <b>L</b>     | <b>4000</b>                     |
| Cartouche CB (Capacité totale)        | <b>µm</b>    | <b>2-5</b>                      |

Nous vous remercions d'avoir acheté ce produit. Nous vous conseillons de lire attentivement la notice d'installation, d'utilisation et d'entretien. Nous avons conçu ce produit pour vous apporter entière satisfaction.

Si vous avez besoin d'aide, l'équipe de votre magasin est à votre disposition pour vous accompagner.

## CONSIGNES GÉNÉRALES DE SÉCURITÉ

Lisez attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil, et conservez-le pour pouvoir le consulter ultérieurement et si besoin le communiquer à un tiers.

## CONSIGNES GÉNÉRALES

- Le purificateur d'eau doit être installé au sol. Il est interdit de le suspendre après le montage ou l'assemblage du produit.
- Ce purificateur d'eau est conçu pour les particuliers. Veuillez consulter le service après-vente ou le prestataire de services agréé si vous l'utilisez dans d'autres lieux.
- La plage de température du purificateur d'eau est comprise entre 5°C et 38°C. Lorsque la température de l'eau ou la température ambiante descend en dessous de 5°C, veuillez fermer la canalisation d'alimentation d'eau du purificateur (fermer également le vanne coudée) et vidanger l'eau à l'intérieur du purificateur. Si la conduite d'alimentation en eau ou le purificateur d'eau gèle, cela peut entraîner un dysfonctionnement, des dégâts et des détériorations éventuelles du boîtier extérieur ou de la conduite d'alimentation en eau.
- Pour l'entretien du purificateur d'eau et le remplacement du filtre, veuillez contacter le personnel du service après-vente agréé ou le service d'assistance téléphonique.
- Pour l'entretien des purificateurs d'eau, le remplacement de la cartouche filtrante ou d'autres pièces, veuillez utiliser des pièces de rechange approuvées par notre société ou des prestataires agréés. Les problèmes de qualité, la dégradation des performances ou les dommages matériels provoqués par l'utilisation de pièces ou d'accessoires non autorisés ne sont pas couverts par la garantie.
- Vérifiez régulièrement si le purificateur d'eau et les raccords de tuyauterie présentent des fuites d'eau, afin d'éviter les dégâts matériels provoqués par des fuites d'eau.
- Ne démontez pas et ne modifiez pas le purificateur d'eau sans autorisation, car cela pourrait entraîner des dégâts matériels suite à un dysfonctionnement ou à une fuite d'eau.
- Ce purificateur d'eau a été conçu pour être utilisé avec de l'eau municipale, ne pas utiliser une source d'eau inconnue.
- Ne pas installer le purificateur d'eau sur une canalisation d'alimentation en eau dont la pression est supérieure à 0,4 MPa. Si la pression d'entrée de l'eau dépasse 0,4 MPa, un réducteur de pression doit être installé (à acheter séparément).
- La température de l'eau à l'entrée du purificateur d'eau doit être comprise entre 5 et 38°C. Si la température de l'eau à l'entrée dépasse 38°C, le joint risque d'être endommagé et de provoquer une fuite d'eau ; Si la température de l'eau à l'entrée est inférieure à 5°C, il y a un risque de gel, de rupture du tuyau interne, de rupture de l'enveloppe de la cartouche filtrante et de fuite d'eau.
- N'inversez pas la séquence d'installation de la cartouche filtrante du purificateur d'eau, afin de ne pas affecter le fonctionnement normal du purificateur d'eau.
- Le raccordement de l'entrée et de la sortie d'eau doit être effectué correctement pour éviter de perturber le fonctionnement normal du purificateur d'eau.
- Ne pas démonter, remonter ou placer des objets lourds sur le purificateur d'eau pour éviter de l'endommager.
- Le purificateur d'eau ne doit pas être installé à l'envers.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus

et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances s'ils ont reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et comprennent les dangers. Impliqué. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

- N'installez pas le purificateur d'eau dans un endroit exposé à la lumière directe du soleil ou à des produits chimiques nocifs, ou dans tout autre endroit susceptible d'être endommagé par une chute ou un choc.
- N'installez pas le purificateur d'eau à proximité d'une source de chaleur.
- Nettoyez le purificateur d'eau avec de l'eau propre. Ne vaporisez pas d'eau directement pour nettoyer l'appareil. N'utilisez pas de spirales grattantes, de détergent abrasif ou de liquide corrosif (comme de l'essence ou de l'acétone) pour nettoyer le purificateur d'eau.
- Lors du nettoyage, n'introduisez pas d'autre liquide dans la cartouche filtrante afin d'éviter d'endommager le système de filtrage.
- Ne pas obstruer la sortie du tuyau d'évacuation des eaux usées, afin d'éviter d'endommager la cartouche filtrante ou les composants internes du purificateur d'eau.
- Tenez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants.
- Si la pile est avalée, elle peut provoquer de graves brûlures internes en seulement 2 heures, ce qui peut entraîner la mort.
- En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin.
- Retirez la pile et rangez-la dans un endroit sûr si vous n'utilisez pas le produit pendant une longue période.
- Risque d'explosion si la pile est mal placée.
- Remplacez la pile uniquement par une pile du même type.
- La pile ne doit pas être exposée à une chaleur excessive, comme le soleil, le feu, etc.

## SYMBOLES D'AVERTISSEMENT



1. Lisez attentivement les instructions



2. Bande de fréquence



3. Produit Réparable.

**AVERTISSEMENT**  
**TENEZ HORS DE PORTÉE DES ENFANTS**  
L'ingestion peut entraîner des brûlures chimiques, la perforation des tissus mous et la mort. Des brûlures graves peuvent se produire dans les 2 heures après l'ingestion. Consulter immédiatement un médecin.



## PROTECTION ENVIRONNEMENTALE



ATTENTION!

Electrical products must not be disposed of with household waste. They must be taken to a local collection point for environmentally sound recycling in accordance with local regulations. Please contact your local authority or dealer for recycling information. Packaging materials are recyclable. Please dispose of the packaging in an environmentally-friendly manner and make it available to recycling services.



Les batteries doivent être recyclées ou éliminées correctement. Ne jetez pas les piles dans les ordures ménagères, les déchets municipaux ou dans le feu, car les piles peuvent fuir ou exploser.

## ENTRETIEN / NETTOYAGE

Les réparations ne doivent être effectuées que par des personnes qualifiées et avec des pièces de rechange d'origine. Une réparation inappropriée peut entraîner un danger important. AVERTISSEMENT : L'utilisation d'un accessoire non spécifié dans ce manuel peut présenter un risque de blessure.

## GARANTIE

**Conditions Générales de garantie constructeur Adeo Services :**  
Adeo Services offre une garantie constructeur pour ses produits.

### Champ d'application de la garantie constructeur Adeo Services :

Les produits Adeo Services sont conçus et construits pour offrir des performances qualitatives destinées à un usage normal. Si un produit s'avère défectueux au cours de la période de garantie dans des conditions d'utilisation normales, il incombe à Adeo Services de le réparer ou de le remplacer. La garantie Adeo Services couvre la réparation ou le remplacement (à la discrétion d'Adeo Services) de votre appareil mis sur le marché par Adeo Services s'il s'avère défectueux en raison d'un défaut matériel ou de fabrication pendant la période de garantie. En cas d'indisponibilité d'une pièce nécessaire au bon fonctionnement du produit, Adeo Services s'engage à la remplacer par une pièce aux caractéristiques et niveaux de performance équivalents. La mise en oeuvre de cette garantie ne remet pas en cause l'exercice de vos droits au titre des garanties légales prévues par le code civil et le code de la consommation.

### Les cas exclus de la garantie constructeur Adeo Services

La garantie constructeur Adeo Services n'a pas vocation à s'appliquer dans les cas listés ci-dessous :

- Usure normale du produit et/ou de ses composants
- Dommages accidentels (liés à une chute du produit, à un choc ou à une mauvaise pose du produit)
- Dommages résultant d'une utilisation non conforme aux informations présentes dans la notice d'utilisation et/ou packaging (ex: mauvaise tension d'alimentation)
- Dommages causés par le non-respect des recommandations d'entretien du produit.
- Dommages causés par des sources externes telles que le transport, les intempéries, les pannes d'électricité ou les surtensions.
- Dommages cosmétiques, y compris, mais sans s'y limiter, les rayures, les éraflures ou les bris d'éléments en plastique.
- Les défaillances causées par des cas de forces majeures (événement échappant au contrôle d'Adeo Services, imprévisible au moment de la vente du produit et dont les effets n'ont pu être évités par des mesures appropriées (ex : catastrophes naturelles)).

### • Les défaillances causées par :

- Une utilisation négligente, une mauvaise utilisation, la mauvaise manipulation ou l'utilisation imprudente du produit
- Une utilisation non conforme au manuel d'utilisation du produit
- Une utilisation du produit à des fins autres que des fins domestiques normales dans le pays où il a été acheté.
- L'utilisation de pièces qui ne sont pas assemblées ou installées conformément aux instructions de montage Adeo Services
- L'utilisation de pièces et d'accessoires qui ne sont pas des Composants Adeo Services authentiques.
- Une installation ou un assemblage défectueux
- Des réparations ou modifications effectuées par des parties autres que celles autorisées par Adeo Services ou ses agents autorisés.
- La garantie ne sera également pas valide si le numéro de série ou la plaque signalétique du produit (si le produit possède une plaque signalétique) est retiré ou dégradé

Si Adeo Services reçoit de la part d'autorités publiques compétentes des informations indiquant que le produit a été volé.

### Quelles sont les modalités de mise en oeuvre de la garantie ?

Les modalités de mise en oeuvre de la garantie Adeo Services sont les suivantes :

La garantie prend effet à la date d'achat (ou à la date de livraison si celle-ci est ultérieure). La production préalable d'un justificatif de livraison/d'achat avant toute intervention sur votre appareil sous garantie. Veuillez noter que sans cette preuve, tout travail à effectuer fera l'objet de l'émission d'un devis, qui devra être accepté par le client avant toute intervention. Veuillez conserver votre reçu d'achat ou votre bon de livraison. Toutes les interventions seront effectuées par Adeo Services ou ses prestataires agréés.

Toute pièce remplacée devient la propriété d'Adeo Services. La réparation ou le remplacement de votre appareil sous garantie ne prolonge pas la période de garantie.

La garantie ne remet pas en cause l'exercice de vos droits au titre des garanties légales prévues par le code civil et le code de la consommation.

Pour faire valoir cette garantie, vous devez vous rapprocher de l'enseigne auprès de laquelle vous avez acheté votre produit.

### Date d'entrée en vigueur de la garantie :

La garantie Adeo Services entre en vigueur à la date d'achat ou à la date de livraison de votre produit, la date la plus tardive étant retenue.

### Périmètre géographique de la garantie Adeo Services

La garantie est valable dans le pays d'achat du produit. Si vous utilisez votre appareil dans un pays autre que celui dans lequel vous l'avez acheté, la garantie peut être invalidée. Dans ce cas, veuillez vous rapprocher de l'enseigne du pays d'origine dans laquelle vous avez acheté le produit qui étudiera au cas par cas la demande de garantie.

Sort de la garantie Adeo Services en cas de revente du produit : En cas de revente du produit au cours de sa période de garantie, celle-ci demeure valable au bénéfice de l'acheteur et peut être mise en oeuvre par ce dernier sous réserve toutefois : Que le justificatif d'achat d'origine du produit soit apporté, Que la preuve du bon fonctionnement du produit au moment de la revente soit apportée, Que les conditions de mise en oeuvre de la garantie exposées au sein des présentes soient rassemblées. Il est précisé que la revente du produit n'a aucune incidence sur la durée de garantie restant à courir à la date de la revente. Ainsi, l'acheteur du produit revendu peut réclamer le bénéfice de la garantie Adeo Services dans la limite de la durée de validité restant à courir de ladite garantie à la date de la revente.

## QUESTIONS ET RÉCLAMATIONS

Si vous avez des questions ou rencontrez des problèmes concernant l'utilisation du produit, ses performances ou son aspect visuel, n'hésitez pas à contacter votre fournisseur aux coordonnées indiquées sur le justificatif d'achat.



## CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS

| Descripción                              | Unidad     | Valor                               |
|------------------------------------------|------------|-------------------------------------|
| Tipo de batería (incluida o no incluida) |            | <b>AA</b>                           |
| Temperatura de funcionamiento            | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>                         |
| Banda de frecuencia utilizada            | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>                    |
| Potencia máxima de radio                 | <b>dBm</b> | <b>20</b>                           |
| Dimensiones                              | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>                  |
| Presión del agua                         | <b>Mpa</b> | <b>0.1-0.4</b>                      |
| Temperatura del agua                     | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>                         |
| Necesidades de agua                      | <b>N/A</b> | <b>Agua del grifo del municipio</b> |
| Cartucho PP (Filtración)                 | <b>L</b>   | <b>4000</b>                         |
| Cartucho PP (Capacidad total)            | <b>µm</b>  | <b>10-15</b>                        |
| Cartucho UF (Filtración)                 | <b>L</b>   | <b>8000</b>                         |
| Cartucho UF (Capacidad total)            | <b>µm</b>  | <b>0.01-0.1</b>                     |
| Cartucho CB (Filtración)                 | <b>L</b>   | <b>4000</b>                         |
| Cartucho CB (Capacidad total)            | <b>µm</b>  | <b>2-5</b>                          |

Le agradecemos que haya comprado este producto. Le recomendamos que lea atentamente las instrucciones de instalación, de utilización y de mantenimiento. Hemos diseñado este producto para ofrecerle la máxima satisfacción.

Si necesita ayuda, el equipo de su tienda estará encantado de atenderle.

INSTRUCCIONES GENERALES DE SEGURIDAD

Lea atentamente este manual de instrucciones antes de utilizar el aparato. Consérvelo para futuras consultas y, en caso de que sea necesario, para entregárselo a una tercera persona.

INSTRUCCIONES GENERALES

- El purificador de agua se instalará en el suelo. No está permitido colgarlo después de haber montado o ensamblado el producto.
- Este purificador de agua está diseñado para uso doméstico. En caso de utilizarlo en otros lugares, consulte al servicio de atención al cliente o a un distribuidor autorizado.
- El intervalo de temperatura del purificador de agua es de 5°C-38°C. Cuando la temperatura del agua o la temperatura ambiente descienda por debajo de 5 °C, cierre el suministro de agua del purificador de agua (cierre también la válvula de ángulo) y vacíe el agua del interior del purificador. Si la tubería de suministro de agua o el purificador de agua se congelan, se pueden producir fallos de funcionamiento, daños y posibles desperfectos en la carcasa exterior o en la tubería de suministro de agua.
- Póngase en contacto con el personal del servicio de posventa autorizado o con el servicio de consulta telefónica para el mantenimiento del purificador de agua y la sustitución del filtro.
- Para el mantenimiento del purificador de agua, la sustitución del cartucho del filtro u otras piezas, utilice piezas de repuesto autorizadas por nuestra empresa o de proveedores autorizados. Cualquier problema de calidad, disminución del rendimiento o daños materiales causados por el uso de piezas o accesorios no autorizados no están cubiertos por la garantía.
- Revise regularmente si hay fugas de agua en el purificador de agua y en los conductos de agua, para evitar daños materiales causados por fugas de agua.
- No desmonte ni modifique el purificador de agua sin autorización, ya que podría provocar daños materiales por mal funcionamiento o fugas de agua.
- Este purificador de agua ha sido diseñado para ser utilizado con agua municipal, no utilice agua de procedencia desconocida.
- No instale el purificador de agua en la tubería de suministro de agua con una presión de agua superior a 0,4 MPa. Si la presión del agua de entrada supera los 0,4 MPa, se deberá instalar una válvula reductora de presión (se adquiere por separado).
- La temperatura del agua de entrada del purificador de agua debe estar entre 5 y 38 °C. si la temperatura del agua de entrada es superior a 38 °C, puede dañar la junta y provocar fugas de agua; si la temperatura del agua de entrada es inferior a 5 °C, puede congelarse y provocar la rotura de la tubería interna, la rotura de la carcasa del cartucho del filtro y provocar fugas de agua.
- No invierta la secuencia de instalación del cartucho filtrante del purificador de agua, para no afectar al funcionamiento normal del purificador de agua.
- La conexión de entrada y salida de agua debe ser correcta para no afectar al funcionamiento normal del purificador de agua.
- No desmonte, vuelva a montar ni coloque objetos pesados sobre el purificador de agua para no dañarlo.
- El purificador de agua no debe instalarse al revés.
- No instale el purificador de agua en lugares en los que esté expuesto directamente a la luz solar o que contengan productos químicos nocivos, ni en ningún lugar en el que pueda resultar

- dañado por caídas o por golpes.
- No instale el purificador de agua cerca de ninguna fuente de calor.
  - Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimiento si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
  - Limpie el purificador de agua con agua limpia. No pulverice agua directamente para limpiar la máquina. No utilice alambre de acero, detergentes abrasivos ni líquidos corrosivos (como gasolina o acetona) para limpiar el purificador de agua.
  - Durante la limpieza, no introduzca ningún otro líquido en el cartucho filtrante para evitar daños en el sistema de filtrado.
  - Mantenga la salida del agua de la tubería de desagüe sin obstrucciones, para evitar daños en el cartucho del filtro o en los componentes internos del purificador de agua.
  - Mantenga las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños.
  - La ingestión de la pila puede provocar graves quemaduras internas en tan sólo 2 horas y puede provocar la muerte.
  - En caso de ingestión, acuda inmediatamente al médico.
  - Extraiga la batería y guárdela en un lugar seguro si no va a utilizar el producto durante un prolongado período de tiempo.
  - Riesgo de explosión si la pila no se coloca correctamente.
  - Sustituya la pila solamente por una pila del mismo tipo.
  - La batería no se debe exponer a un calor excesivo, como el sol, el fuego, etc.

SÍMBOLOS DE ADVERTENCIA

-  1. Lea atentamente las instrucciones
-  2. Banda de frecuencia
-  3. Producto Reparable.

**ADVERTENCIA**

MANTENER FUERA DEL ALCANCE DE LOS NIÑOS  
La ingestión puede provocar quemaduras químicas, perforación de tejidos blandos y la muerte. Se pueden producir graves quemaduras en las 2 horas siguientes a la ingestión. Busque inmediatamente atención médica.



PROTECCIÓN MEDIOAMBIENTAL

-  ¡ATENCIÓN!  
Los aparatos eléctricos no deben tirarse con los residuos domésticos. Deben llevarse a un punto de recogida local para que sean reciclados de forma respetuosa con el medioambiente de conformidad con la normativa local. Póngase en contacto con las autoridades locales o con su distribuidor para obtener más información sobre el reciclaje. El material de los embalajes se puede reciclar. Por favor, elimine los embalajes de forma respetuosa con el medioambiente y póngalos a disposición de los servicios de reciclaje.
-  Las baterías deben reciclarse o eliminarse adecuadamente. No tire las pilas en los residuos domésticos o municipales ni al fuego, ya que las pilas pueden tener fugas o explotar.

## MANTENIMIENTO / LIMPIEZA

Las reparaciones solo deben ser realizadas por personas calificadas y con repuestos originales.

La reparación inapropiada puede causar un peligro significativo.

ADVERTENCIA: El uso de un accesorio no reconocido en este manual puede tener un riesgo de lesiones.

## GARANTÍA

### Condiciones generales de garantía del fabricante de Adeo Services:

Adeo Services ofrece una garantía del fabricante para sus productos.

### Alcance de la garantía del fabricante de Adeo Services

Los productos de Adeo Services están diseñados y contruidos para ofrecer unas prestaciones de calidad destinadas a un uso normal. Si un producto resultara defectuoso durante el período de garantía en las condiciones de uso normales, corresponderá a Adeo Services repararlo o sustituirlo.

La garantía de Adeo Services cubre la reparación o la sustitución (a discreción de Adeo Services) de su aparato comercializado por Adeo Services si este resultara defectuoso en razón de un defecto de materiales o de fabricación durante el período de la garantía. En caso de indisponibilidad de una pieza necesaria para el buen funcionamiento del producto, Adeo Services se compromete a sustituirla por una pieza con unas características y unos niveles de prestaciones equivalentes.

La aplicación de la presente garantía no socava el ejercicio de sus derechos a título de las garantías legales previstas en la legislación civil y de consumo nacional que pudieran corresponderle legalmente.

### Casos de exclusión de la garantía del fabricante de Adeo Services

La garantía del fabricante de Adeo Services no podrá aplicarse en los casos que se presentan a continuación a garantie constructeur :

- Desgaste normal del producto y/o sus componentes
- Daños accidentales (vinculados a caídas del producto, golpes o instalación inapropiada del producto).
- Daños resultantes del uso no conforme con la información presente en el manual del usuario y/o en el embalaje (p. ej.: tensión de alimentación inadecuada).
- Daños causados por el incumplimiento de las recomendaciones de mantenimiento del producto.
- Daños causados por fuentes externas, como pueden ser el transporte, la intemperie, los cortes de electricidad o las sobretensiones.
- Daños cosméticos, incluidos pero sin limitarse a arañazos, rozaduras o roturas de elementos de plástico.
- Fallos causados por casos de fuerza mayor (acontecimiento que escape al control de Adeo Services, imprevisible en el momento de la venta del producto y cuyos efectos no puedan evitarse mediante medidas apropiadas (ej. catástrofes naturales)).

### Fallos causados por:

- Uso negligente, utilización inapropiada, manipulación inadecuada o uso imprudente del producto.
- Utilización no conforme con el manual del usuario del producto.
- Uso del producto para fines distintos de los fines domésticos normales en el país de venta.
- Empleo de piezas no montadas o instaladas en conformidad con las instrucciones de montaje de Adeo Services
- Utilización de piezas y de accesorios no originales de Adeo Services.
- Instalación o montaje defectuosos.
- Reparaciones o modificaciones efectuadas por personas

distintas de las autorizadas por Adeo Services o sus agentes autorizados.

• La garantía tampoco será válida si se retirara el número de serie o la placa de características técnicas del producto (si el producto dispusiera de una placa de características técnicas) o estuvieran degradados.

• Si Adeo Services recibiera de las autoridades públicas competentes informaciones que indicaran que el producto ha sido robado.

### ¿Cuáles son las modalidades de aplicación de la garantía?

Las modalidades de aplicación de la garantía de Adeo Services son las siguientes :

La garantía entrará en vigor en la fecha de la compra (o en la fecha de entrega si esta fuera posterior).

Tenga en cuenta que sin dicha prueba, cualquier trabajo a efectuar será objeto de la emisión de un presupuesto, que deberá ser aceptado por el cliente antes de cualquier intervención. Conserve su recibo de compra o su albarán de entrega.

Cualquier pieza sustituida pasará a ser propiedad de Adeo Services. La reparación o sustitución de su aparato en garantía no prolongará el período de la garantía.

La garantía no socava el ejercicio de sus derechos a título de las garantías legales previstas en la legislación civil y de consumo nacional que pudieran corresponderle legalmente.

Para validar la garantía, deberá acercarse a la tienda en la que compró el producto.

### Fecha de entrada en vigor de la garantía:

La garantía de Adeo Services entrará en vigor en la fecha de compra o en la fecha de entrega de su producto, la que sea posterior.

### Perímetro geográfico de la garantía de Adeo Services:

La garantía será válida en el país de compra del producto. Si utilizara el aparato en un país distinto de aquel en el que realizó la compra, la garantía podría quedar invalidada. En dicho caso, acérquese a la tienda del país de origen en la que compró el producto, que estudiará caso por caso la solicitud de garantía.

### Fate of Adeo Services warranty in case of resale of the product:

En caso de reventa del producto durante el período de vigencia de la garantía, esta seguirá siendo válida en beneficio del comprador y podrá ser implementada por este último a condición de:

Que se aporte el justificante de compra original del producto. Que se aporte una prueba de perfecto funcionamiento del producto en el momento de la reventa.

Que se reúnan las condiciones de aplicación de la garantía expuestas en el presente documento.

Es necesario precisar que la reventa del producto no afectará en modo alguno al período de validez de la garantía que aún quede por transcurrir en la fecha de la reventa. Así pues, el comprador del producto revendido podrá reclamar el beneficio de la garantía de Adeo Services dentro del límite del período de validez que quede por transcurrir de dicha garantía en la fecha de la reventa.

## PREGUNTAS Y RECLAMACIONES

Si tiene alguna pregunta o problema con el uso del producto, su rendimiento o su apariencia visual, no dude en comunicarse con su proveedor con los datos de contacto indicados en la prueba de compra.



**SPECIFICHE TECNICHE**

| <b>Descrizione</b>                       | <b>Unità</b> | <b>Valore</b>                    |
|------------------------------------------|--------------|----------------------------------|
| Tipo di batteria (inclusa o non inclusa) |              | <b>AA</b>                        |
| Temperatura di funzionamento             | <b>°C</b>    | <b>0-35</b>                      |
| Banda di frequenza utilizzata            | <b>MHz</b>   | <b>2405-2480</b>                 |
| Potenza radio massima                    | <b>dBm</b>   | <b>20</b>                        |
| Dimensioni:                              | <b>mm</b>    | <b>370x355x120</b>               |
| Pressione dell'acqua                     | <b>Mpa</b>   | <b>0.1-0.4</b>                   |
| Temperatura dell'acqua                   | <b>°C</b>    | <b>5-38</b>                      |
| Requisiti dell'acqua                     | <b>N/A</b>   | <b>Acqua della rete comunale</b> |
| Cartuccia PP (filtrazione)               | <b>L</b>     | <b>4000</b>                      |
| Cartuccia PP (Capacità totale)           | <b>µm</b>    | <b>10-15</b>                     |
| Cartuccia UF (filtrazione)               | <b>L</b>     | <b>8000</b>                      |
| Cartuccia UF (Capacità totale)           | <b>µm</b>    | <b>0.01-0.1</b>                  |
| Cartuccia CB (filtrazione)               | <b>L</b>     | <b>4000</b>                      |
| Cartuccia CB (Capacità totale)           | <b>µm</b>    | <b>2-5</b>                       |

Grazie per aver acquistato questo prodotto. Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'installazione, l'uso e la manutenzione. Abbiamo progettato questo prodotto per darvi la massima soddisfazione.

Se avete bisogno di aiuto, il personale del negozio sarà lieto di assistervi.

## ISTRUZIONI GENERALI DI SICUREZZA

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggere attentamente il presente manuale d'uso e conservarlo per future consultazioni e, se necessario, trasmetterlo a terzi.

## ISTRUZIONI GENERALI

- Il depuratore deve essere installato a terra. Non è consentito appenderlo dopo che il prodotto è stato montato o assemblato.
- Questo depuratore d'acqua è progettato per uso domestico. Se si usa in altri luoghi, consultare il numero verde d'assistenza o un fornitore di servizi autorizzato.
- Il campo di temperatura del depuratore d'acqua è di 5°C-38°C. Quando la temperatura dell'acqua o ambiente scende al di sotto dei 5°C, chiudere l'alimentazione dell'acqua del depuratore (chiudendo allo stesso tempo la valvola angolare) e scaricare l'acqua all'interno del depuratore. Il congelamento della tubatura di alimentazione dell'acqua o del depuratore possono causare malfunzionamenti, danni e possibili lesioni all'involucro esterno o alla tubatura dell'acqua.
- Per la manutenzione del depuratore e la sostituzione del filtro, contattare il personale autorizzato dell'assistenza clienti o il numero verde del servizio di consulenza.
- Per la manutenzione dei depuratori d'acqua, la sostituzione della cartuccia del filtro o di altri componenti, si prega di utilizzare pezzi di ricambio approvati dalla nostra azienda o da fornitori autorizzati. Eventuali problemi di qualità, degrado delle prestazioni o danni materiali causati dall'uso di pezzi o accessori non autorizzati, non sono coperti dalla garanzia.
- Controllare regolarmente la presenza di perdite d'acqua nel depuratore e nei raccordi delle tubature, per evitare danni materiali causati da perdite d'acqua.
- Non smontare o modificare il depuratore d'acqua senza autorizzazione, per evitare danni materiali dovuti a malfunzionamenti o perdite d'acqua.
- Questo depuratore d'acqua è stato progettato per l'utilizzo di acqua comunale, non utilizzare fonti d'acqua sconosciute.
- Non installare il depuratore su una conduttura con una pressione dell'acqua superiore a 0,4 MPa. Se la pressione dell'acqua in entrata supera i 0,4 MPa, è necessario installare una valvola di riduzione della pressione (da acquistare separatamente).
- La temperatura dell'acqua in entrata del depuratore deve essere compresa tra 5 e 38°C. Se la temperatura dell'acqua in entrata supera i 38°C, la guarnizione potrebbe danneggiarsi e causare perdite d'acqua; se la temperatura dell'acqua in entrata è inferiore a 5°C, potrebbe congelarsi e causare la rottura del tubo interno, la rottura della cartuccia del filtro e perdite d'acqua.
- Non invertire la sequenza di installazione della cartuccia filtrante del depuratore, per non compromettere il normale funzionamento del depuratore.
- Il collegamento dell'entrata e dell'uscita dell'acqua deve essere corretto per evitare di compromettere il normale funzionamento del depuratore.
- Non smontare, rimontare o posizionare oggetti pesanti sul depuratore d'acqua per evitare di danneggiarlo.
- Il depuratore non deve essere installato a testa in giù.
- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o

mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza se hanno ricevuto supervisione o istruzioni relative all'uso dell'apparecchio in modo sicuro e ne comprendono i pericoli coinvolti. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.

- Non installare il depuratore d'acqua in un luogo esposto alla luce solare diretta o a sostanze chimiche nocive, o in un luogo in cui potrebbe essere danneggiato da cadute o urti.
- Non installare il depuratore d'acqua vicino a fonti di calore.
- Pulire il depuratore con acqua pulita. Non spruzzare direttamente l'acqua per pulire il prodotto. Non utilizzare fili d'acciaio, detergenti abrasivi o liquidi corrosivi (come benzina o acetone) per pulire il depuratore.
- Durante la pulizia, non introdurre altri liquidi nella cartuccia del filtro per evitare di danneggiare il sistema di filtraggio.
- Mantenere sgombra l'uscita del tubo di scarico dell'acqua per evitare di danneggiare la cartuccia filtrante o i componenti interni del depuratore.
- Tenere le batterie nuove e usate fuori dalla portata dei bambini.
- Se la batteria viene ingerita, può causare gravi ustioni interne in sole 2 ore e può portare alla morte.
- Rivolgersi immediatamente a un medico in caso di ingestione.
- Rimuovere la batteria e conservarla in un luogo sicuro se non si utilizza il prodotto per un lungo periodo di tempo.
- Rischio di esplosione se la batteria viene posizionata in modo errato.
- Sostituire la batteria solo con una dello stesso tipo.
- La batteria non deve essere esposta a calore eccessivo, come il sole, il fuoco, ecc.

## SIMBOLI DI AVVERTENZA



1. Leggere attentamente le istruzioni



2. Banda di frequenza



3. Prodotto riparabile

|                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|
| <p><b>AVVERTIMENTO</b></p> <p><b>TENERE FUORI DALLA PORTATA DEI BAMBINI</b></p> <p>L'ingestione può provocare ustioni chimiche, perforazione dei tessuti molli e morte. Le ustioni gravi possono verificarsi entro 2 ore dall'ingestione. Rivolgersi a un medico immediatamente.</p> |  |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|

## PROTEZIONE DELL'AMBIENTE



ATTENZIONE!

I dispositivi elettrici non devono essere smaltiti con i rifiuti domestici. Devono essere portati in un punto di raccolta locale per essere riciclati in modo ecologico secondo le normative locali. Per ulteriori informazioni sul riciclaggio, rivolgersi alle autorità locali o al rivenditore. I materiali di imballaggio possono essere riciclati. Smaltire l'imballaggio in modo ecologico e metterlo a disposizione dei servizi di riciclaggio.



Le batterie devono essere riciclate o smaltite correttamente. Non smaltire le batterie nei rifiuti domestici o urbani o nel fuoco, perché potrebbero liberare sostanze tossiche o esplodere.

## MANUTENZIONE / PULIZIA

Le riparazioni devono essere eseguite solo da persone qualificate e con pezzi di ricambio originali.

Una riparazione inappropriata può causare un pericolo significativo.

ATTENZIONE: l'uso di un accessorio non riconosciuto in questo manuale può avere un rischio di lesioni.

## GARANZIA

### Condizioni generali di garanzia del fabbricante Adeo Services:

Adeo Services offre una garanzia del fabbricante per i propri prodotti.

### Condizioni di validità della garanzia del fabbricante Adeo Services:

I prodotti Adeo Services sono progettati e costruiti per offrire performance qualitative destinate a un uso normale. Nel caso in cui un prodotto dovesse presentare difetti durante il periodo di validità della garanzia, in condizioni di uso normale, la sua riparazione o la sua sostituzione spetteranno ad Adeo Services.

La garanzia fornita da Adeo Services copre la riparazione o la sostituzione (a discrezione di Adeo Services) dell'apparecchio acquistato, che sia stato immesso sul mercato dalla stessa Adeo Services, nel caso in cui questo dovesse presentare difetti dovuti a difetti materiali o di fabbricazione, durante il periodo di validità della garanzia.

In caso di indisponibilità di un elemento necessario al corretto funzionamento del prodotto, Adeo Services si impegna a sostituirlo con un pezzo dalle caratteristiche e qualità di performance equivalenti.

L'applicazione della garanzia non compromette l'esercizio dei diritti dell'acquirente a titolo delle garanzie legali previste dal Codice Civile e dal Codice del Consumo.

### Casi di esclusione della garanzia del fabbricante Adeo Services:

- La garanzia del fabbricante Adeo Services non sarà applicata nei seguenti casi:
- Normale usura del prodotto e/o dei suoi componenti
- Danni accidentali (dovuti a caduta del prodotto, a urti o a installazioni non conforme dello stesso)
- Danni dovuti a un utilizzo non conforme alle informazioni comunicate nelle avvertenze per l'uso e/o nel packaging (ad esempio, errata tensione di alimentazione)
- Danni dovuti al mancato rispetto delle istruzioni di manutenzione del prodotto
- Danni dovuti a fattori esterni quali trasporto, intemperie, blackout elettrici o sovratensioni
- Danni estetici, compresi, e non solo, rigature, graffi o rottura di elementi in plastica
- Malfunzionamenti causati da casi di forza maggiore: eventi che sfuggono dal controllo di Adeo Services, imprevedibili al momento della vendita del prodotto e i cui effetti non possano essere evitati da misure appropriate (ad esempio, catastrofi naturali)

### Malfunzionamenti dovuti a:

- Uso negligente o scorretto, uso non conforme, scorretta manipolazione o uso imprudente del prodotto;
- Uso non conforme al manuale d'uso del prodotto;
- Uso del prodotto per scopi diversi da quello di normale uso domestico, per il Paese in cui è stato acquistato;
- Uso di componenti che non sono stati assemblati o montati conformemente alle istruzioni di montaggio di Adeo Services;
- Uso di componenti e di accessori che non sono quelli originali Adeo Services;
- Installazione o assemblaggio difettosi;
- Riparazioni o modifiche effettuate da personale non autorizzato da Adeo Services o non effettuate dai propri tecnici abilitati.
- La garanzia non avrà, inoltre, validità nel caso in cui il numero

di serie o la targhetta identificativa del prodotto (se il prodotto dovesse esserne provvisto) dovessero essere stati asportati o deteriorati.

• Nel caso in cui Adeo Services dovesse ricevere da parte delle autorità pubbliche competenti la comunicazione che il prodotto in questione risultasse rubato.

### Quali sono le modalità di applicazione della garanzia?

Le modalità di applicazione della garanzia Adeo Services sono le seguenti:

la garanzia entrerà in vigore dalla data di acquisto (o dalla data di consegna, nel caso in cui essa dovesse essere posteriore).

La preliminare produzione di un giustificativo di consegna/acquisto prima di qualunque intervento da doversi effettuare sul proprio apparecchio in garanzia. Facciamo notare che, in mancanza di tale prova, qualunque intervento sarà oggetto di presentazione di un preventivo, il quale dovrà essere accettato dal cliente prima dell'inizio dell'intervento stesso. Conservare la ricevuta di acquisto o la bolla di consegna.

Qualunque componente sostituito diverrà di proprietà di Adeo Services.

La riparazione o la sostituzione dell'apparecchio acquistato in garanzia, non prolungherà il periodo di garanzia.

La garanzia non compromette l'esercizio dei diritti dell'acquirente a titolo delle garanzie legali previste dal Codice Civile e dal Codice del Consumo.

Affinché la garanzia abbia validità, sarà necessario rivolgersi al negozio nel quale il prodotto è stato acquistato.

### Data di entrata in vigore della garanzia:

La garanzia Adeo Services entrerà in vigore dalla data di acquisto o da quella di consegna del prodotto; sarà considerata sempre la data più tardiva.

### Perimetro geografico della garanzia Adeo Services:

la garanzia avrà validità nel Paese in cui il prodotto è stato acquistato.

Nel caso in cui l'apparecchio venisse utilizzato in un Paese diverso da quello di acquisto, la garanzia potrebbe non essere più valida. In questo caso, rivolgersi al negozio del Paese in cui il prodotto è stato acquistato, per studiare nello specifico una soluzione alla richiesta di garanzia.

### Fruibilità della garanzia Adeo Services in caso di rivendita del prodotto:

in caso di rivendita del prodotto nel periodo in cui la garanzia sia ancora in corso di validità, essa resterà in vigore a beneficio del nuovo acquirente e potrà essere applicata da quest'ultimo, a condizione, tuttavia, che: sia mostrato il giustificativo di acquisto originario; sia apportata la prova del buon funzionamento del prodotto al momento della rivendita; siano riunite tutte le condizioni di applicazione della garanzia esposte nel presente documento.

Si precisa che la rivendita del prodotto non influirà in nulla sulla durata rimanente della garanzia al momento della rivendita. L'acquirente del prodotto rivenduto, quindi, potrà reclamare il beneficio della garanzia Adeo Services entro i limiti di durata della validità restante, a datare dal momento della rivendita stessa.

## DOMANDE E RECLAMI

In caso di domande o problemi di incontro con l'uso del prodotto, le sue prestazioni o il suo aspetto visivo, non esitare a contattare il fornitore con i dettagli di contatto indicati sulla prova dell'acquisto.

**CARACTERÍSTICAS TÉCNICAS**

| Descrição                                | Unidade    | Valor                            |
|------------------------------------------|------------|----------------------------------|
| Tipo de pilha (incluída ou não incluída) |            | <b>AA</b>                        |
| Temperatura de funcionamento             | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>                      |
| Banda de frequência utilizada            | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>                 |
| Potência máxima do rádio                 | <b>dBm</b> | <b>20</b>                        |
| Dimensões                                | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>               |
| Pressão da água                          | <b>Mpa</b> | <b>0.1-0.4</b>                   |
| Temperatura da água                      | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>                      |
| Necessidade de água                      | <b>N/A</b> | <b>Água de consumo municipal</b> |
| Cartucho PP (Filtragem)                  | <b>L</b>   | <b>4000</b>                      |
| Cartucho PP (Capacidade total)           | <b>µm</b>  | <b>10-15</b>                     |
| Cartucho UF (Filtragem)                  | <b>L</b>   | <b>8000</b>                      |
| Cartucho UF (Capacidade total)           | <b>µm</b>  | <b>0.01-0.1</b>                  |
| Cartucho CB (Filtragem)                  | <b>L</b>   | <b>4000</b>                      |
| Cartucho CB (Capacidade total)           | <b>µm</b>  | <b>2-5</b>                       |

Agradecemos a compra deste produto! Aconselhamos a leitura atenta das instruções de instalação, utilização e manutenção. Concebemos este produto para lhe proporcionar uma satisfação total.

Se precisar de ajuda, a equipa da sua loja está à sua disposição para ajudá-lo.

## INSTRUÇÕES GERAIS DE SEGURANÇA

Leia atentamente este manual de instruções antes de utilizar o aparelho e guarde-o para consulta futura e, se necessário, para o transmitir a terceiros.

## INSTRUÇÕES GERAIS

- O purificador de água deve ser instalado no solo. Não é permitido pendurar o produto depois de este estar montado.
- Este purificador de água foi concebido para utilizadores domésticos. Consulte a linha direta de assistência técnica ou o fornecedor de serviços autorizado se o utilizar noutros locais.
- O intervalo de temperatura do purificador de água é de 5° C - 38° C. Quando a temperatura da água ou a temperatura ambiente descer abaixo de 5° C, desligue o abastecimento de água do purificador de água (feche a válvula angular ao mesmo tempo) e drene a água dentro do purificador. Se a linha de abastecimento de água ou o purificador de água congelar, pode provocar avarias e possíveis danos na carcaça exterior ou na linha de abastecimento de água.
- Para a manutenção do purificador de água e a substituição do filtro, contacte o pessoal autorizado do serviço pós-venda ou a linha direta do serviço de assistência.
- Para a manutenção dos purificadores de água, a substituição do cartucho do filtro ou de outras peças, utilize peças de substituição aprovadas pela nossa empresa ou por fornecedores autorizados. Quaisquer problemas de qualidade, degradação do desempenho ou danos materiais causados pela utilização de peças ou acessórios não autorizados não estão cobertos pela garantia.
- Verifique regularmente se há fugas de água no purificador de água e nos acessórios dos tubos de água, para evitar danos materiais provocados por fugas de água.
- Não desmonte nem modifique o purificador de água sem autorização, o que pode resultar em danos materiais devido a avaria ou fuga de água.
- Este purificador de água foi concebido para ser utilizado com água municipal; não utilize água de fonte desconhecida.
- Não instale o purificador de água numa conduta de abastecimento de água com uma pressão superior a 0,4 MPa. Se a pressão de entrada da água for superior a 0,4 MPa, deve ser instalada uma válvula redutora de pressão (a adquirir em separado).
- A temperatura de entrada da água do purificador de água deve ser de 5-38° C. Se a temperatura de entrada da água for superior a 38° C, pode danificar o vedante e provocar fugas de água; Se a temperatura de entrada da água for inferior a 5° C, esta pode congelar e causar a rutura da tubagem interna, a rutura do invólucro do cartucho do filtro e a ocorrência de fugas de água.
- Não inverta a sequência de instalação do cartucho do filtro do purificador de água, de modo a não afetar o funcionamento normal do equipamento.
- A ligação da entrada e da saída de água deve estar correta para não afetar o funcionamento normal do purificador de água.
- Este aparelho pode ser usado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre o uso do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvido. As crianças não

devem brincar com o aparelho. A limpeza e manutenção do usuário não devem ser feitas por crianças sem supervisão.

- Não desmonte, volte a montar ou coloque objetos pesados em cima do purificador de água para evitar danificá-lo.
- O purificador de água não deve ser instalado de cabeça para baixo.
- Não instale o purificador de água num local com luz solar direta ou exposto a produtos químicos nocivos, ou em qualquer local onde se possa danificar por quedas ou golpes.
- Não instale o purificador de água perto de qualquer fonte de calor.
- Limpe o purificador de água com água limpa. Não pulverize água diretamente para limpar a máquina. Não utilize esponja de aço, detergente abrasivo ou líquido corrosivo (como gasolina ou acetona) para limpar o purificador de água.
- Durante a limpeza, não insira outros líquidos no cartucho do filtro para evitar danificar o sistema de filtragem.
- Mantenha a saída do tubo de águas residuais desobstruída, de modo a evitar danos no cartucho do filtro ou nos componentes internos do purificador de água.
- Mantenha as pilhas novas e usadas fora do alcance das crianças.
- Se a pilha for engolida, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas e pode levar à morte.
- Procure assistência médica imediata em caso de ingestão.
- Se não vai utilizar o produto durante um longo período de tempo, retire a pilha e guarde-a num local seguro.
- Risco de explosão se a pilha for colocada incorretamente.
- Substitua a pilha apenas por uma do mesmo tipo.
- A bateria não deve ser exposta a calor excessivo, como o sol, o fogo, etc.

## SÍMBOLOS DE AVISO



1. Leia atentamente as instruções



2. Banda de frequência



3. Produto reparável

**AVISO**  
MANTENHA FORA DO ALCANCE DE CRIANÇAS  
Engolir algum destes elementos pode provocar queimaduras químicas, a perfuração de tecidos moles e a morte. Queimaduras graves podem ocorrer no prazo de 2 horas após a ingestão. Procure assistência médica imediata.



## PROTEÇÃO AMBIENTAL



**ATENÇÃO!**

Os dispositivos elétricos não devem ser eliminados com o lixo doméstico. Devem ser levados para um ponto de recolha local para serem reciclados de forma ecológica, de acordo com os regulamentos locais. Para mais informações sobre a reciclagem, contacte as autoridades locais ou o seu revendedor. Os materiais de embalagem são recicláveis. Por favor, elimine a embalagem de forma ecológica, colocando-a à disposição dos serviços de reciclagem.



As baterias devem ser recicladas ou eliminadas corretamente. Não deite as pilhas fora no lixo doméstico ou municipal, ou no fogo, pois as pilhas podem vazar ou explodir.

## MANUTENÇÃO, LIMPEZA

Os reparos só devem ser realizados por pessoas qualificadas e com peças de reposição originais.

O reparo inadequado pode causar perigo significativo.

AVISO: O uso de um acessório não reconhecido neste manual pode ter um risco de lesão.

## GARANTIA

### Condições Gerais de garantia do construtor Adeo Services:

A Adeo Services oferece uma garantia do construtor para os seus produtos.

### Âmbito da garantia do construtor Adeo Services:

Os produtos Adeo Services são projetados e construídos para fornecer desempenhos qualitativos designados para uma utilização normal. Se um produto se mostra defeituoso durante o período de garantia, nas condições normais de utilização, cabe à Adeo Services repará-lo ou substituí-lo.

A garantia Adeo Services cobre a reparação ou a substituição (a critério da Adeo Services) do seu aparelho colocado no mercado pela Adeo Services se este se estiver defeituoso devido a um defeito de fabrico durante o período de garantia.

Em caso de indisponibilidade de uma peça necessária para o bom funcionamento do produto, a Adeo Services compromete-se a substituí-la por uma peça com características e níveis de desempenho equivalentes.

A implementação desta garantia não afeta o exercício dos seus direitos quanto às garantias legais previstas no código civil e no código do consumidor.

### Casos excluídos da garantia do construtor Adeo Services:

- A garantia do construtor Adeo Services não se aplica aos casos abaixo listados:
- Desgaste normal do produto e/ou dos seus componentes,
- Danos acidentais (devido a queda, pancada ou instalação incorreta do produto)
- Danos resultantes de utilização não conforme com as informações do manual do utilizador e/ou da embalagem (por exemplo, tensão de alimentação incorreta)
- Danos causados pelo incumprimento das recomendações de manutenção do produto.
- Danos causados por fontes externas tais como transporte, tempo, falha de energia ou picos de corrente.
- Danos cosméticos, incluindo, mas não limitados a, arranhões, rachaduras ou componentes plásticos partidos,
- Falhas causadas em caso de força maior (um acontecimento fora do controlo da Adeo Services, imprevisível no momento da venda do produto e cujos efeitos não puderam ser evitados por medidas adequadas (por exemplo, catástrofes naturais)).

### Falhas causadas por :

- Utilização descuidada, utilização indevida, utilização incorreta ou imprudente do produto
- Utilização não conforme com o manual do utilizador do produto
- Utilização do produto para outros fins que não o uso doméstico normal no país onde foi adquirido.
- Utilização de peças que não são montadas ou instaladas de acordo com as instruções de montagem da Adeo Services
- Utilização de peças e acessórios que não sejam componentes genuínos Adeo Services.
- Instalação ou montagem defeituosa
- Reparações ou modificações feitas por terceiros que não as pessoas autorizadas pela Adeo Services ou pelos seus agentes autorizados.
- A garantia também não será válida se o número de série ou a placa de identificação do produto (se o produto tiver uma placa de identificação) for removido ou degradado
- Se a Adeo Services receber informações das autoridades públi-

cas competentes indicando que o produto foi roubado.

### Quais são os termos e condições da garantia?

Os termos e condições da garantia da Adeo Services são os seguintes:

A garantia entra em vigor na data de compra (ou na data de entrega, se esta for posterior).

É necessária uma prova de entrega/compra antes de qualquer intervenção no seu dispositivo com garantia. Note-se que sem esta prova, qualquer trabalho a ser realizado será sujeito a um orçamento, que deve ser aceite pelo cliente antes de qualquer trabalho ser realizado. Por favor, guarde o seu recibo de compra ou nota de entrega.

Qualquer parte substituída torna-se propriedade da Adeo Services.

A reparação ou substituição do seu dispositivo com garantia não prolonga o período de garantia.

A garantia não afeta o exercício dos seus direitos a título das garantias legais previstas no código civil e no código do consumidor. Para fazer uso desta garantia, deve contactar o distribuidor a quem comprou o seu produto.

### Data de entrada em vigor da garantia :

A garantia da Adeo Services entra em vigor na data de compra ou na data de entrega do seu produto, o que ocorrer mais tarde.

### Âmbito geográfico da garantia da Adeo Services:

A garantia é válida no país de compra do produto. Se utilizar o seu aparelho num país diferente daquele em que o comprou, a garantia pode ser invalidada. Neste caso, queira contactar a marca no país de origem onde comprou o produto que irá estudar, caso a caso, o pedido de garantia.

### O que acontece à garantia da Adeo Services se o produto for revendido:

Em caso de revenda do produto durante o período de garantia, esta permanece válida para benefício do comprador e pode ser implementada por este último, no entanto, desde:

Que a prova original de compra do produto seja fornecida,

Que a prova do bom funcionamento do produto no momento da revenda seja fornecida,

Que as condições para a implementação da garantia estabelecidas nestes termos e condições sejam cumpridas.

Especifica-se que a revenda do produto não tem qualquer efeito sobre o período de garantia restante desde a data da revenda. Assim, o comprador do produto revendido pode reclamar o benefício da garantia da Adeo Services dentro do limite do período

## PERGUNTAS E RECLAMAÇÕES

Da restante validade da referida garantia à data da revenda.

Se você tiver alguma dúvida ou encontrar problemas com o uso do produto, seu desempenho ou aparência visual, não hesite em entrar em contato com seu fornecedor com os detalhes de contato indicados na prova de compra.

**PARAMETRY TECHNICZNE**

| Opis                             | Jednostka  | Wartość             |
|----------------------------------|------------|---------------------|
| Typ baterii (w zestawie lub nie) |            | <b>AA</b>           |
| Temperatura funkcjonowania       | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>         |
| Używane pasmo częstotliwości     | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>    |
| Maksymalna moc radiowa           | <b>dBm</b> | <b>20</b>           |
| Wymiary                          | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>  |
| Ciśnienie wody                   | <b>Mpa</b> | <b>0.1-0.4</b>      |
| Temperatura wody                 | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>         |
| Wymagania dotyczące wody         | <b>N/A</b> | <b>Woda z kranu</b> |
| Wkład PP (filtracja)             | <b>L</b>   | <b>4000</b>         |
| Wkład PP (Całkowita pojemność)   | <b>µm</b>  | <b>10-15</b>        |
| Wkład UF (filtracja)             | <b>L</b>   | <b>8000</b>         |
| Wkład UF (Całkowita pojemność)   | <b>µm</b>  | <b>0.01-0.1</b>     |
| Wkład CB (filtracja)             | <b>L</b>   | <b>4000</b>         |
| Wkład CB (Całkowita pojemność)   | <b>µm</b>  | <b>2-5</b>          |

Dziękujemy za zakup tego produktu. Radzimy dokładnie zapoznać się z instrukcją instalacji, użytkowania i konserwacji. Zaprojektowaliśmy ten produkt, aby zapewnić pełną satysfakcję.

Jeśli potrzebujesz pomocy, pracownicy sklepu chętnie Ci jej udzielą.

## OGÓLNE INSTRUKCJE DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Lisez attentivement ce manuel d'utilisation avant d'utiliser l'appareil, et conservez-le pour pouvoir le consulter ultérieurement et si besoin le communiquer à un tiers.

## OGÓLNE INSTRUKCJE

- Oczyszczacz wody należy zainstalować na stałym podłożu. Po zamontowaniu lub złożeniu produktu nie może on zwiśać.
- Ten oczyszczacz wody przeznaczony jest dla użytkowników domowych. W przypadku korystania z urządzenia w innych miejscach należy skontaktować się z infolinią serwisową lub autoryzowanym serwisem.
- Zakres temperatury funkcjonowania urządzenia wynosi 5°C–38°C. Jeśli temperatura wody lub otoczenia spadnie poniżej 5°C, należy odczekać dopływ wody do oczyszczacza (zamykając jednocześnie zawór kątowny) i spuścić z niego wodę. Jeśli rura doprowadzająca wodę lub oczyszczacz wody zamarzną, może to spowodować nieprawidłowe działanie, uszkodzenie oraz uszkodzenie obudowy zewnętrznej lub rury doprowadzającej wodę.
- W celu przeprowadzenia konserwacji oczyszczacza wody i wymiany filtra należy skontaktować się z autoryzowanym serwisem posprzedażowym lub infolinią serwisową.
- Podczas konserwacji oczyszczacza wody, wymianie wkładów filtracyjnych lub innych elementów należy używać części zamiennych zatwierdzonych przez naszą firmę lub, autoryzowanych dostawców. Wszelkie problemy dotyczące jakości, pogorszenie wydajności lub uszkodzenia mienia spowodowane użyciem nieautoryzowanych części lub akcesoriów nie są objęte gwarancją.
- Regularnie sprawdzać, czy nie doszło do wycieku wody z oczyszczacza i łączyć rur wodociągowych, aby uniknąć szkód materialnych spowodowanych wyciekiem wody.
- Nie należy demontować ani modyfikować oczyszczacza wody bez upoważnienia, aby uniknąć szkód materialnych spowodowanych wyciekiem wody.
- Ten oczyszczacz wody został zaprojektowany do użytku z wodą miejską, nie należy używać nieznanego źródła wody.
- Nie należy instalować oczyszczacza wody na wodociągu o ciśnieniu wody przekraczającym 0,4 MPa. Jeśli ciśnienie wody na wejściu przekracza 0,4 MPa, należy zainstalować zawór redukcyjny (do nabycia osobno).
- Temperatura wody na wejściu oczyszczacza wody musi wynosić 5–38°C. Jeżeli temperatura wody na wejściu przekroczy 38°C, może to doprowadzić do uszkodzenia uszczelki i wycieku wody; Jeśli temperatura wody na wejściu będzie niższa niż 5°C, może to doprowadzić do zamarznięcia instalacji, a co za tym idzie, do pęknięcia rury wewnętrznej, pęknięcia obudowy wkładu filtra i wycieku wody.
- Nie należy zmieniać kolejności instalacji wkładu filtra oczyszczacza wody, aby uniknąć negatywnego wpływu na normalne działanie oczyszczacza wody.
- Podłączenie wlotu i wylotu wody musi zostać wykonane prawidłowo, aby uniknąć negatywnego wpływu na normalne działanie oczyszczacza wody.
- Urządzenie to może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat i starsze oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych, a także osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, jeśli znajdują się pod nadzorem lub zostały poinstruowane na temat bezpiecznego użytkowania urządzenia i rozumieją zagrożenia zaangażowany. Dzieciom nie wolno bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.

Nie należy demontować, ponownie montować ani umieszczać ciężkich przedmiotów na oczyszczaczu wody, aby uniknąć jego uszkodzenia.

- Oczyszczacz wody nie powinien być instalowany w odwróconej pozycji «do góry nogami».
- Nie należy instalować oczyszczacza wody w miejscach narażonych na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub szkodliwych substancji chemicznych ani w miejscach, w których może ulec uszkodzeniu w wyniku upadku lub uderzenia.
- Nie należy instalować oczyszczacza wody w pobliżu źródeł ciepła.
- Oczyszczacz wody należy czyścić czystą wodą. Nie rozpylać wody bezpośrednio w celu oczyszczenia urządzenia. Do czyszczenia oczyszczacza wody nie wolno używać stalowego drutu, ściernych detergentów ani żrących płynów (takich jak benzyna lub aceton).
- Podczas czyszczenia nie należy wprowadzać innych płynów do wkładu filtra, aby uniknąć uszkodzenia systemu filtrującego.
- Wylot rury odprowadzającej brudną wodę powinien być drożny, aby uniknąć uszkodzenia wkładu filtra lub wewnętrznych elementów oczyszczacza wody.
- Nowe i zużyte baterie należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Połknięcie baterii może spowodować poważne oparzenia wewnętrzne w ciągu zaledwie 2 godzin, a to może doprowadzić do śmierci.
- W przypadku połknięcia natychmiast skorzystać z pomocy medycznej.
- Jeśli produkt nie będzie używany przez dłuższy czas, należy wyjąć baterię i przechowywać ją w bezpiecznym miejscu.
- W przypadku nieprawidłowego umieszczenia baterii istnieje ryzyko wybuchu.
- Wymienić baterię tylko na baterię tego samego typu.
- Bateria nie powinna być narażona na nadmierne ciepło, takie jak słońce, ogień itp.

## SYMBOLE OSTRZEGAWCZE



1. Przeczytaj uważnie instrukcję



2. Używane pasmo częstotliwości



3. Produkt nadający się do naprawy

**OSTRZEŻENIE**  
**PRZECHOWYWAĆ W MIEJSCU NIEDOSTĘPNYM DLA DZIECI**  
Połknięcie może prowadzić do oparzeń chemicznych, perforacji tkanek miękkich i śmierci. Poważne oparzenia mogą wystąpić w ciągu 2 godzin od połknięcia. Należy natychmiast skontaktować się z lekarzem.



## OCHRONA ŚRODOWISKA



**UWAGA!**

Produktów elektrycznych nie wolno wyrzucać razem z odpadami domowymi. Powinny one zostać przekazane do lokalnego punktu zbiórki w celu przyjaznego dla środowiska recyklingu zgodnie z lokalnymi przepisami. Aby uzyskać więcej informacji na temat recyklingu, należy skontaktować się z lokalnymi władzami lub sprzedawcą. Materiały opakowania nadają się do recyklingu. Prosimy o pozbycie się opakowania w sposób przyjazny dla środowiska i udostępnienie go podmiotom świadczącym usługi recyklingu.





Baterie należy poddać recyklingowi lub prawidłowo zutylizować. Nie należy wyrzucać baterii do odpadów domowych lub komunalnych ani do ognia, ponieważ mogą one wycieknąć lub eksplodować.

## KONSERWACJA / CZYSZCZENIE

Naprawy powinny być przeprowadzane tylko przez wykwalifikowanych ludzi i oryginalnych części zamiennych. Niewłaściwa naprawa może powodować znaczne niebezpieczeństwo.

Ostrzeżenie: użycie nierozpoznanego akcesorium w tym podręczniku może mieć ryzyko obrażeń.

## GWARANCJA

### Ogólne warunki gwarancji producenta Adeo Services:

Firma Adeo Services oferuje gwarancję producenta na swoje produkty.

### Zakres stosowania gwarancji producenta Adeo Services:

Produkty Adeo Services są projektowane i produkowane z myślą o wysokiej jakości i wydajności podczas normalnego użytkowania. Jeśli produkt okaże się niesprawny podczas okresu gwarancji w normalnych warunkach użytkowania, firma Adeo Services jest zobowiązana do jego naprawy lub wymiany.

Gwarancja firmy Adeo Services obejmuje naprawę lub wymianę (wedle uznania Adeo Services) urządzeń wprowadzonego do obrotu przez firmę Adeo Services, jeśli okaże się ono niesprawne z powodu wady materiałowej lub produkcyjnej w okresie gwarancji. W przypadku braku dostępności części niezbędnej do poprawnego działania produktu firma Adeo Services zobowiązuje się do jej wymiany na część o równorzędnych parametrach i sprawności. Skorzystanie z gwarancji nie uniemożliwia wykorzystania gwarancji prawnych przewidzianych w kodeksie cywilnym lub prawach konsumenta.

### Wyłączenia z gwarancji producenta Adeo Services:

- Gwarancja producenta Adeo Services nie ma zastosowania w poniższych przypadkach:
- Normalne zużycie produktu lub jego elementów.
- Przypadkowe uszkodzenia (związane z przewróceniem, uderzeniem lub nieprawidłowym ułożeniem produktu).
- Uszkodzenia produktu wynikające z użytkowania niezgodnie z informacjami przedstawionymi w instrukcji obsługi lub na opakowaniu (np. nieprawidłowe napięcie zasilania).
- Uszkodzenia spowodowane nieprzestrzeganiem zaleceń dotyczących konserwacji produktu.
- Uszkodzenia spowodowane czynnikami zewnętrznymi, np. uszkodzenia w transporcie, złe warunki atmosferyczne, przepięcia lub przerwy w dostawie prądu.
- Uszkodzenia kosmetyczne, takie jak rysy, zadrapania lub wgniecenia elementów z tworzywa sztucznego.
- Awarie spowodowane siłą wyższą (tzn. zdarzeniami poza kontrolą firmy Adeo Services, których nie można przewidzieć w momencie sprzedaży produktu lub których skutków nie da się uniknąć przy zastosowaniu odpowiednich środków) (np. klęski żywiołowe).

### Awarie spowodowane przez:

- Niedbaté użytkowanie, nieprawidłową obsługę, niewłaściwe postępowanie lub lekkomyślne korzystanie z produktu.
- Użytkowanie produktu niezgodnie z podręcznikiem obsługi.
- Użytkowanie produktu do celów innych niż normalny użytek domowy w kraju zakupu.
- Użytkowanie części, które nie zostały zamontowane lub założone zgodnie z instrukcją montażu Adeo Services.
- Korzystanie z nieoryginalnych części i akcesoriów firmy Adeo Services.
- Nieprawidłową instalację lub montaż
- Naprawy lub modyfikacje wykonane przez osoby nieu-

ważnione przez firmę Adeo Services lub jej autoryzowanych przedstawicieli.

Gwarancja utraci także ważność w przypadku usunięcia lub zniszczenia numeru seryjnego lub tabliczki znamionowej produktu (o ile produkt ma tabliczkę znamionową).

- Ponadto gwarancja utraci ważność, jeśli firma Adeo Services otrzyma od odpowiedniego organu publicznej informacji o kradzieży produktu.

### Jakie są warunki gwarancji?

Warunki gwarancji firmy Adeo Services:  
Gwarancja obowiązuje od daty zakupu (lub daty dostarczenia, jeśli jest późniejsza) produktu.

Przed podjęciem jakichkolwiek czynności w ramach gwarancji konieczne jest przedstawienie dowodu dostawy/zakupu produktu. Należy pamiętać, że bez wspomnianego dowodu wszelkie prace będą podlegać wycenieniu, którą klient będzie musiał zaakceptować przed rozpoczęciem czynności. Prosimy o zachowanie dowodu zakupu lub dostawy.

Naprawa lub wymiana urządzenia w ramach gwarancji nie powoduje wydłużenia okresu gwarancji. Gwarancja nie uniemożliwia korzystania z gwarancji prawnych przewidzianych w kodeksie cywilnym lub prawach konsumenta. Aby skorzystać z gwarancji, należy skontaktować się z punktem, w którym zakupiono produkt.

### Data wejścia gwarancji w życie:

Gwarancja firmy Adeo Services wchodzi w życie w dniu zakupu lub dostarczenia produktu, w zależności od tego, która data jest późniejsza.

### Zasięg geograficzny gwarancji firmy Adeo Services:

Gwarancja obowiązuje w kraju zakupu produktu. Gwarancja może utracić ważność w przypadku użytkowania produktu w kraju innym od tego, w którym dokonano zakupu. W takiej sytuacji należy skontaktować się z punktem sprzedaży w kraju zakupu produktu. Sprzedawca oceni indywidualnie każde zgłoszenie gwarancyjne.

### Gwarancja firmy Adeo Services w przypadku odsprzedaży produktu

W przypadku odsprzedaży produktu w okresie gwarancji nabywca zachowuje prawo do gwarancji, z zastrzeżeniem następujących warunków:

- Konieczne jest przedstawienie oryginalnego dowodu zakupu produktu.
- Konieczne jest przedstawienie dowodu prawidłowego działania produktu w momencie odsprzedaży.
- Konieczne jest spełnienie warunków realizacji gwarancji przedstawionych w niniejszym dokumencie.
- Niniejszym informujemy, że odsprzedaż produktu nie wpływa na okres gwarancji pozostały w dniu odsprzedaży. Tym samym nabywca odsprzedażnego produktu może dochodzić roszczeń gwarancyjnych wobec firmy Adeo Services w okresie gwarancji pozostałym od dnia odsprzedaży.

## PYTANIA I REKLAMACJE

Jeśli masz jakieś pytania lub problemy z korzystaniem z produktu, jego wydajność lub wygląd wizualny, nie wahaj się skontaktować z dostawcą w sprawie danych kontaktowych wskazanych na dowód zakupu.

**CARACTERISTICI TEHNICE**

| Descriere                                | Unitate    | Valoare                            |
|------------------------------------------|------------|------------------------------------|
| Tipul de baterie (Inclusă sau neinclusă) |            | <b>AA</b>                          |
| Temperatura de funcționare               | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>                        |
| Bandă de frecvență utilizată             | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>                   |
| Puterea radio maximă                     | <b>dBm</b> | <b>20</b>                          |
| Dimensiuni                               | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>                 |
| Presiunea apei                           | <b>Mpa</b> | <b>0.1-0.4</b>                     |
| Temperatura apei                         | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>                        |
| Necesarul de apă                         | <b>N/A</b> | <b>Apa de la robinet municipal</b> |
| Cartuș PP (Filtrare)                     | <b>L</b>   | <b>4000</b>                        |
| Cartuș PP (Capacitate totală)            | <b>μm</b>  | <b>10-15</b>                       |
| Cartuș UF (Filtrare)                     | <b>L</b>   | <b>8000</b>                        |
| Cartuș UF (Capacitate totală)            | <b>μm</b>  | <b>0.01-0.1</b>                    |
| Cartuș CB (Filtrare)                     | <b>L</b>   | <b>4000</b>                        |
| Cartuș CB (Capacitate totală)            | <b>μm</b>  | <b>2-5</b>                         |

Vă mulțumim pentru achiziționarea acestui produs. Vă recomandăm să citiți cu atenție manualul de instalare, utilizare și întreținere. Am proiectat acest produs pentru a vă oferi deplină satisfacție.

Dacă aveți nevoie de ajutor, echipa magazinului dvs. este la dispoziția dvs. pentru a vă ajuta.

INSTRUCȚIUNI GENERALE DE SECURITATE

Vă rugăm să citiți cu atenție acest manual de utilizare înainte de a folosi aparatul și să-l păstrați pentru a-l putea consulta ulterior și pentru a-l comunica unei terțe părți la nevoie.

INSTRUCȚIUNI GENERALE

- Aparatul de purificare a apei trebuie instalat pe sol. Nu este permis să fie suspendat după ce produsul este montat sau asamblat.
- Acest purificator de apă este conceput pentru utilizatorii casnici. Vă rugăm să consultați linia directă de service sau furnizorul de servicii autorizat dacă îl utilizați în alte locuri.
- Intervalul de temperatură al purificatorului de apă este de 5°C-38°C. Atunci când temperatura apei sau temperatura ambientală scade sub 5°C, vă rugăm să opriți linia de alimentare cu apă a purificatorului de apă (închideți și supapa unghiulară în același timp) și să scurgeți apa din interiorul purificatorului. Dacă linia de alimentare cu apă sau purificatorul de apă îngheață, acest lucru poate cauza disfuncționalități, deteriorări și posibile daune la carcasa exterioră sau la linia de alimentare cu apă.
- Vă rugăm să contactați personalul autorizat de service post-vânzare sau linia directă de consultanță pentru întreținerea purificatorului de apă și înlocuirea filtrului.
- Pentru întreținerea purificatoarelor de apă, înlocuirea cartușului de filtrare sau a altor piese, vă rugăm să utilizați piesele de schimb aprobate de compania noastră sau de furnizorii autorizați. Orice probleme legate de calitate, de scăderea performanței sau de daune materiale cauzate de utilizarea pieselor sau a accesoriilor neautorizate nu sunt acoperite de garanție.
- Verificați în mod regulat dacă apar scurgeri de apă de la purificatorul de apă și garniturile conductei de apă, pentru a evita daunele materiale cauzate de scurgerile de apă.
- Nu demontați și nu modificați purificatorul de apă fără autorizare; acest lucru poate duce la daune materiale din cauza disfuncționalității sau a scurgerilor de apă.
- Acest purificator de apă a fost proiectat pentru utilizarea apei municipale, nu utilizați surse de apă necunoscute.
- Nu instalați purificatorul de apă pe o conductă de alimentare cu apă cu o presiune mai mare de 0,4MPa. Dacă presiunea apei la intrare depășește 0,4MPa, trebuie să fie instalat un regulator de presiune (de achiziționat separat).
- Temperatura apei la intrarea purificatorului de apă trebuie să fie cuprinsă între 5-38°C. Dacă temperatura apei la intrare depășește 38°C, acest lucru poate duce la deteriorarea garniturii și poate provoca scurgeri de apă. Dacă temperatura apei la intrare este mai mică de 5°C, acest lucru poate duce la îngheț și poate provoca ruperea internă a conductei, ruperea cartușului de filtrare și apariția scurgerilor de apă.
- Nu inversați secvența de instalare a cartușului de filtrare al purificatorului de apă, pentru a nu afecta funcționarea normală a purificatorului de apă.
- Conexiunea de intrare și ieșire a apei trebuie să fie corectă pentru a evita afectarea funcționării normale a purificatorului de apă.
- Acest aparat poate fi folosit de copii cu vârsta de la 8 ani și peste și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau lipsă de experiență și cunoștințe dacă au fost supravegheați sau instruiți cu privire la utilizarea aparatului într-un mod sigur și înțeleg pericolurile implicate. Copiii nu se vor juca cu aparatul. Curățarea și întreținerea utilizatorului nu trebuie efectuate de copii fără suprave-

- ghere.
- Nu demontați, nu refaceți și nu așezați obiecte grele pe purificatorul de apă, pentru a evita deteriorarea acestuia.
- Purificatorul de apă nu ar trebui să fie instalat cu susul în jos.
- Nu instalați purificatorul de apă în locuri expuse direct la soare sau la substanțe chimice nocive, sau în orice loc unde ar putea fi deteriorat prin cădere sau lovire.
- Nu instalați purificatorul de apă în apropierea vreunei surse de căldură.
- Curățați purificatorul de apă cu apă curată. Nu pulverizați apă direct pentru a-l curăța. Nu utilizați sărmă de oțel, detergent abraziv sau lichide corozive (cum ar fi benzină sau acetona) pentru a curăța purificatorul de apă.
- În timpul curățării, nu introduceți alte lichide în cartușul de filtrare, pentru a evita deteriorarea sistemului de filtrare.
- Mențineți ieșirea conductei de apă reziduală deblocată, pentru a evita deteriorarea cartușului de filtrare și a componentelor interne ale purificatorului de apă.
- Nu țineți bateriile noi și folosite la îndemâna copiilor.
- Dacă bateria este înghețată, poate provoca arsuri interne severe în doar 2 ore, iar acest lucru poate duce la deces.
- Solicitați imediat asistență medicală în caz de înghețare.
- Scoateți bateria și depozitați-o într-un loc sigur dacă nu utilizați produsul pentru o perioadă lungă de timp.
- Risc de explozie în cazul în care bateria este plasată incorect.
- Înlocuiți bateria doar cu una de același tip.
- Bateria nu ar trebui să fie expusă la căldură excesivă, cum ar fi soarele, focul, etc.

SIMBOLURI DE AVERTIZARE

-  1. Citiți cu atenție instrucțiunile
-  2. Bandă de frecvență
-  3. Produs care se poate repara

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
|  <b>AVERTIZARE</b><br><b>NU LĂSAȚI LA ÎNDEMÂNA COPIILOR.</b><br>Înghețarea poate duce la arsuri chimice, la perforarea țesuturilor moi și la deces. Arsurile grave pot apărea în decurs de 2 ore de la ingestie. Solicitați imediat asistență medicală. |  |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|

PROTECȚIA MEDIULUI

-  **ATENȚIE!**  
Produsele electrice nu trebuie să fie aruncate împreună cu deșeurile menajere. Ele trebuie duse la un punct de colectare comunitar pentru a fi reciclate în mod ecologic, conform reglementărilor locale. Vă rugăm să contactați comunitatea locală sau comerciantul dvs. pentru mai multe informații despre reciclare. Materialele de ambalare sunt reciclabile. Vă rugăm să aruncați ambalajele în mod ecologic și să le puneți la dispoziția serviciilor de colectare a materialelor reciclabile.
-  Bateriile trebuie să fie reciclate sau aruncate corect. Nu aruncați bateriile în deșeurile menajere, deșeurile municipale sau în foc, deoarece bateriile pot avea scurgeri sau pot exploda.

## ÎNȚEȚINERE / CURĂȚARE

Reparațiile trebuie efectuate numai de către persoane calificate și cu piese de schimb originale.

Reparația necorespunzătoare poate provoca un pericol semnificativ.

AVERTIZARE: Utilizarea unui accesoriu nerecunoscut în acest manual poate avea un risc de vătămare.

## GARANȚIE

### Condiții generale ale garanției producătorului Adeo Service:

Adeo Services oferă o garanție de producător pentru produsele sale.

### Domeniul de aplicare a garanției producătorului Adeo Services:

Produsele Adeo Services sunt concepute și construite pentru a oferi performanțe de calitate, în condițiile unei utilizări normale. Dacă un produs se dovedește a fi defectuos în timpul perioadei de garanție, în condițiile utilizării normale, Adeo Services se obligă să repare sau să înlocuiască respectivul produs.

Garanția producătorului Adeo Services acoperă (la libera alegere a acestuia) fie repararea, fie înlocuirea aparatului dumneavoastră comercializat de către Adeo Services, în cazul în care aparatul se dovedește a fi defectuos, din cauza unui defect material sau de fabricație, pe durata perioadei de garanție.

În cazul în care piesa necesară pentru buna funcționare a produsului nu este disponibilă, Adeo Services se obligă să o înlocuiască cu o piesă cu caracteristici și performanțe echivalente.

Beneficierea de această garanție nu afectează exercitarea drepturilor dumneavoastră în temeiul garanțiilor legale prevăzute de Codul civil și de legislația cu privire la drepturile consumatorului.

### Situații excluse din garanția producătorului Adeo Services

Garanția producătorului Adeo Services nu se aplică în situațiile enumerate mai jos:

- Uzura normală a produsului și a componentelor acestuia.
- Deteriorarea accidentală a produsului (în urma căderii, a unui șoc sau a amplasării greșite)
- Deteriorarea cauzată de utilizarea care nu respectă informațiile prezentate în manualul de utilizare și/sau pe ambalaj (de exemplu, o tensiune de alimentare incorectă).
- Deteriorarea ca urmare a nerespectării recomandărilor de întreținere a produsului.
- Deteriorarea cauzată de alți factori, cum ar fi transportul, întemperiile, paneele de electricitate sau supratensiunea rețelei electrice.
- Deteriorări de ordin estetic, incluzând, dar fără a se limita la: zgârieturi, deteriorarea sau ruperea componentelor de plastic.
- Deteriorarea cauzată de factori de forță majoră: eveniment care nu poate fi controlat de către Adeo Services, imprevizibil la momentul vânzării produsului și ale cărui efecte nu au putut fi evitate prin măsuri adecvate (de exemplu, catastrofe naturale).

### Deteriorarea cauzată de:

- O utilizare neglijentă, o utilizare incorectă, manipularea greșită sau utilizarea incorectă a produsului
- O utilizare care nu respectă instrucțiunile din manualul de utilizare a produsului.
- Utilizarea produsului în alte scopuri decât cele domestice obișnuite în țara de cumpărare a produsului.
- Utilizarea unor piese care nu sunt asamblate sau instalate conform instrucțiunilor de montaj Adeo Services.
- Utilizarea unor piese și accesorii care nu reprezintă componente originale Adeo Services.
- Instalarea sau montarea defectuoasă
- Reparații sau modificări efectuate de către alte părți decât cele

autorizate de Adeo Services sau agenții săi autorizați.

- Garanția nu este valabilă nici în cazul în care numărul de serie sau plăcuța de identificare a produsului (dacă produsul are o plăcuță de identificare) au fost îndepărtate sau distruse.
- Dacă Adeo Services primește din partea autorităților competente informații care indică faptul că produsul a fost furat.

### Cum funcționează concret garanția?

Condițiile de aplicare pentru Garanția producătorului Adeo Services sunt următoarele:

Garanția este valabilă din data cumpărării (sau data livrării, dacă acesta este ulterioară).

Este important să aveți la dispoziție un document care atestă livrarea/cumpărarea produsului, înainte de a efectua orice intervenție asupra echipamentului aflat în garanție. Vă rugăm să țineți cont de faptul că, în lipsa unui astfel de document, pentru orice lucrare efectuată se va emite un deviz care trebuie acceptat de către client. Vă rugăm să păstrați chitanța de cumpărare sau bonul de livrare.

Orice piesă înlocuită devine proprietatea Adeo Services.

Repararea sau înlocuirea aparatului sub garanție nu prelungește perioada de garanție a acestuia.

Această garanție nu afectează exercitarea drepturilor dumneavoastră cu privire la garanțiile legale prevăzute de Codul civil și de legislația cu privire la drepturile consumatorului. Pentru a beneficia de această garanție, trebuie să vă adresați vânzătorului de la care ați cumpărat produsul.

### Data de intrare în vigoare a garanției:

Garanția Adeo Services intră în vigoare de la data livrării sau cumpărării produsului, ținând cont de data cea mai recentă dintre acestea.

### Perimetrul geografic de valabilitate a garanției Adeo Services:

Garanția este valabilă pe teritoriul țării de unde a fost cumpărat produsul.

Dacă utilizați aparatul în altă țară decât cea de unde l-ați cumpărat, este posibil să pierdeți această garanție. În acest caz, vă rugăm să consultați magazinul din țara de unde ați cumpărat produsul, care va analiza cererea dumneavoastră de garanție.

### Ce se întâmplă cu garanția de producător Adeo Services în cazul revânzării produsului

În cazul revânzării produsului în timpul perioadei de garanție, garanția de producător rămâne valabilă în beneficiul cumpărătorului și poate fi solicitată de acesta, cu următoarele condiții:

Trebuie prezentat documentul inițial de cumpărare a produsului, Trebuie făcută dovada bunei funcționări a produsului în momentul revânzării,

Trebuie întrunite condițiile generale de aplicare a garanției expuse în acest document.

Se precizează că revânzarea produsului nu are nicio influență asupra perioadei de garanție restante la data revânzării. Astfel, cumpărătorul produsului revândut poate solicita garanția Adeo Services, în limita perioadei de garanție restante la data revânzării.

## ÎNTREBĂRI ȘI RECLAMAȚII

Dacă aveți întrebări sau întâlniți probleme cu utilizarea produsului, performanța sau aspectul său vizual, nu ezitați să contactați furnizorul la datele de contact indicate pe dovada achiziției.

**ΤΕΧΝΙΚΑ ΧΑΡΑΚΤΗΡΙΣΤΙΚΑ**

| Περιγραφή                                                 | Μονάδα     | Αξία                            |
|-----------------------------------------------------------|------------|---------------------------------|
| Τύπος μπαταρίας (περιλαμβάνεται ή δεν περιλαμβάνεται)     |            | <b>AA</b>                       |
| Θερμοκρασία λειτουργίας                                   | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>                     |
| Χρησιμοποιούμενη ζώνη συχνοτήτων                          | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>                |
| Μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνότητας                             | <b>dBm</b> | <b>20</b>                       |
| Διαστάσεις                                                | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>              |
| Πίεση νερού                                               | <b>Mpa</b> | <b>0.1-0.4</b>                  |
| Θερμοκρασία νερού                                         | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>                     |
| Απαίτηση νερού                                            | <b>N/A</b> | <b>Δημοτικό δίκτυο ύδρευσης</b> |
| Κύλινδρος από πολυπροπυλένιο [PP] (Διήθηση)               | <b>L</b>   | <b>4000</b>                     |
| Κύλινδρος από πολυπροπυλένιο [PP] (Συνολική χωρητικότητα) | <b>μm</b>  | <b>10-15</b>                    |
| Κύλινδρος UF (Διήθηση)                                    | <b>L</b>   | <b>8000</b>                     |
| Κύλινδρος UF (Συνολική χωρητικότητα)                      | <b>μm</b>  | <b>0.01-0.1</b>                 |
| Κύλινδρος CB (Διήθηση)                                    | <b>L</b>   | <b>4000</b>                     |
| Κύλινδρος CB (Συνολική χωρητικότητα)                      | <b>μm</b>  | <b>2-5</b>                      |

Σας ευχαριστούμε που αγοράσατε αυτό το προϊόν. Σας συμβουλεύουμε να διαβάσετε προσεκτικά τις οδηγίες εγκατάστασης, χρήσης και συντήρησης. Δημιουργήσαμε αυτό το προϊόν για να σας προσφέρουμε απόλυτη ικανοποίηση.

Αν χρειάζεστε βοήθεια, η ομάδα του καταστήματός σας είναι στη διάθεσή σας για ό,τι χρειαστείτε.

## ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

Διαβάστε προσεκτικά αυτό το εγχειρίδιο προτού χρησιμοποιήσετε τη συσκευή και φυλάξτε το για να μπορείτε να το συμβουλευτείτε μελλοντικά εσείς ή, αν χρειαστεί, να το μεταβιβάσετε σε κάποιον τρίτο.

## ΓΕΝΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ

- Το σύστημα καθαρισμού νερού πρέπει να εγκαθίσταται στο πάτωμα. Δεν επιτρέπεται να κρέμεται μετά την τοποθέτηση ή τη συναρμολόγησή του.
- Αυτό το σύστημα καθαρισμού νερού έχει σχεδιαστεί για οικιακή χρήση. Εάν το χρησιμοποιείτε σε άλλους χώρους, συμβουλευτείτε τη γραμμή εξυπηρέτησης ή τον εξουσιοδοτημένο πάροχο εξυπηρέτησης.
- Το εύρος θερμοκρασίας του συστήματος καθαρισμού νερού είναι 5 °C-38 °C. Όταν η θερμοκρασία του νερού ή του περιβάλλοντος πέσει κάτω των 5 °C, κλείστε τη γραμμή παροχής νερού του συστήματος καθαρισμού νερού (κλείστε ταυτόχρονα τη γωνιακή βαλβίδα) και αδειάστε το νερό που βρίσκεται μέσα στο σύστημα καθαρισμού. Εάν η γραμμή παροχής νερού ή το σύστημα καθαρισμού νερού παγώσουν, ενδέχεται να προκληθεί δυσλειτουργία, βλάβη και ενδεχόμενη ζημιά στο εξωτερικό περίβλημα ή τη γραμμή παροχής νερού.
- Επικοινωνήστε με το εξουσιοδοτημένο προσωπικό εξυπηρέτησης μετά την πώληση ή με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης για τη συντήρηση του συστήματος καθαρισμού νερού και την αντικατάσταση του φίλτρου.
- Για τη συντήρηση των συστημάτων καθαρισμού νερού, την αντικατάσταση του κυλίνδρου του φίλτρου ή άλλων εξαρτημάτων, παρακαλούμε να χρησιμοποιείτε ανταλλακτικά εγκεκριμένα από την εταιρεία μας ή από εξουσιοδοτημένους προμηθευτές. Τυχόν προβλήματα ποιότητας, υποβάθμιση της απόδοσης ή υλικές ζημιές που προκαλούνται από τη χρήση μη εγκεκριμένων ανταλλακτικών ή εξαρτημάτων δεν καλύπτονται από την εγγύηση.
- Ελέγχετε τακτικά εάν υπάρχει διαρροή νερού στο σύστημα καθαρισμού νερού και τις σωληνώσεις παροχής νερού, για να αποφύγετε υλικές ζημιές που προκαλούνται από τυχόν διαρροή νερού.
- Μην αποσυναρμολογείτε ή τροποποιείτε το σύστημα καθαρισμού νερού χωρίς να είστε εξουσιοδοτημένοι, καθώς αυτό μπορεί να οδηγήσει σε υλικές ζημιές λόγω δυσλειτουργίας ή διαρροής νερού.
- Αυτό το σύστημα καθαρισμού νερού έχει σχεδιαστεί για χρήση στο δημοτικό δίκτυο ύδρευσης. Να μην χρησιμοποιείται άγνωστη πηγή νερού.
- Μην εγκαθιστάτε το σύστημα καθαρισμού νερού σε αγωγό παροχής νερού με πίεση νερού μεγαλύτερη από 0,4 MPa. Εάν η πίεση εισόδου του νερού υπερβαίνει τα 0,4 MPa, θα πρέπει να εγκατασταθεί μια βαλβίδα μείωσης της πίεσης του νερού (πρέπει να αγοραστεί ξεχωριστά).
- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας από 8 ετών και άνω και άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσης, εάν τους έχουν δοθεί επίβλεψη ή οδηγίες σχετικά με τη χρήση της συσκευής με ασφαλή τρόπο και κατανοούν τους κινδύνους εμπλεκόμενος. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Η θερμοκρασία εισόδου του νερού στο σύστημα καθαρισμού νερού πρέπει να είναι 5-38 °C. Εάν η θερμοκρασία εισόδου του νερού υπερβαίνει τους 38 °C, μπορεί να προκληθεί βλάβη στη στεγανοποίηση και, κατά συνέπεια, διαρροή νερού. Εάν η

θερμοκρασία εισόδου του νερού είναι χαμηλότερη από 5 °C, μπορεί προκληθεί πάγωμα και ρήξη του εσωτερικού σωλήνα, ρήξη του κελύφους του κυλίνδρου του φίλτρου και να προκληθεί διαρροή νερού.

- Μην αντιστρέψετε τη σειρά τοποθέτησης του κυλίνδρου του φίλτρου του συστήματος καθαρισμού νερού, ώστε να μην επηρεαστεί η φυσιολογική λειτουργία αυτού.
- Η σύνδεση της εισόδου και της εξόδου του νερού πρέπει να είναι σωστή για να μην επηρεαστεί η φυσιολογική λειτουργία του συστήματος καθαρισμού νερού.
- Μην αποσυναρμολογείτε, μην επανατοποθετείτε και μην τοποθετείτε βαριά αντικείμενα πάνω στο σύστημα καθαρισμού νερού για να αποφύγετε την πρόκληση ζημιών.
- Το σύστημα καθαρισμού νερού δεν πρέπει να τοποθετείται ανάποδα.
- Μην εγκαθιστάτε το σύστημα καθαρισμού νερού σε μέρος όπου εκτίθεται σε άμεσο ηλιακό φως ή σε επιβλαβείς χημικές ουσίες ή σε οποιοδήποτε μέρος όπου ενδέχεται να υποστεί ζημιά από πτώση ή χτύπημα.
- Μην εγκαθιστάτε το σύστημα καθαρισμού νερού κοντά σε οποιαδήποτε πηγή θερμότητας.
- Καθαρίζετε το σύστημα καθαρισμού νερού με καθαρό νερό. Μην ψεκάζετε νερό απευθείας πάνω στη συσκευή. Μην χρησιμοποιείτε χαλύβδινο σύρμα, λειαντικό απορρυπαντικό ή διαβρωτικό υγρό (όπως βενζίνη ή ασετόν) για να καθαρίσετε το σύστημα καθαρισμού νερού.
- Κατά τον καθαρισμό, μην εισαγάγετε άλλο υγρό στον κύλινδρο φίλτρου προκειμένου να αποφύγετε ενδεχόμενη ζημιά στο σύστημα φίλτρου.
- Διατηρείτε την πρόσβαση στην έξοδο του σωλήνα αποβλήτων ανεμπόδιστη, ώστε να αποφευχθεί τυχόν ζημιά στον κύλινδρο του φίλτρου ή στα εσωτερικά εξαρτήματα του συστήματος καθαρισμού νερού.
- Φυλάσσετε τις καινούργιες και χρησιμοποιημένες μπαταρίες μακριά από παιδιά.
- Η ενδεχόμενη κατάποση της μπαταρίας, μπορεί να προκαλέσει σοβαρά εσωτερικά εγκαύματα σε μόλις 2 ώρες και μπορεί να οδηγήσει σε θάνατο.
- Ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια σε περίπτωση κατάποσης.
- Αφαιρέστε την μπαταρία και φυλάξτε τη σε ασφαλή χώρο, εάν το προϊόν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.
- Υπάρχει κίνδυνος έκρηξης εάν η μπαταρία τοποθετηθεί λανθασμένα.
- Αντικαταστήστε την μπαταρία αποκλειστικά με μπαταρία του ίδιου τύπου.
- Η μπαταρία δεν πρέπει να εκτίθεται σε υπερβολική θερμότητα, όπως ο ήλιος, φωτιά κ.λπ.

## ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΤΙΚΑ ΣΥΜΒΟΛΑ



1. Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες



2. Χρησιμοποιούμενη ζώνη συχνότητας



3. Επισκευάσιμο προϊόν

### ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ

**ΦΥΛΑΞΤΕ ΤΟ ΜΑΚΡΙΑ ΑΠΟ ΤΑ ΠΑΙΔΙΑ**  
Η κατάποση μπορεί να οδηγήσει σε χημικά εγκαύματα, διάτρηση μαλακών ιστών και θάνατο. Σοβαρά εγκαύματα μπορεί να προκληθούν εντός 2 ωρών από την κατάποση. Ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια.



## ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΤΟΥ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΟΣ



### ΠΡΟΣΟΧΗ!

Τα ηλεκτρικά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα οικιακά απορρίμματα. Θα πρέπει να μεταφερθούν σε τοπικό σημείο συλλογής για φιλική προς το περιβάλλον ανακύκλωση σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ανακύκλωση, επικοινωνήστε με τις τοπικές αρχές ή το κατάστημα λιανικής πώλησης. Τα υλικά συσκευασίας μπορούν να ανακυκλωθούν. Παρακαλείστε να απορρίψετε τη συσκευασία με φιλικό προς το περιβάλλον τρόπο και να τη διαθέσετε στις υπηρεσίες ανακύκλωσης.



Οι μπαταρίες πρέπει να ανακυκλωθούν ή να απορρίπτονται καταλλήλως. Μην πετάτε τις μπαταρίες στα οικιακά απορρίμματα, στα αστικά απορρίμματα ή σε φωτιά, καθώς οι μπαταρίες μπορεί να χάσουν το υγρό τους ή να εκραγούν.

## ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ / ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

To Riparazioni Devono Esserguite Solo da Persone prosodiorisimò e con pezzi di ricambio Originali.

Una riparazione ακατάλληλη ρυθ causar ένα pericolo σημαντικό. Carazione: To Uso di Accessorio Non Riconosciuto στο Questo Manale Pu είναι ένα rischio di leioni.

## ΕΓΓΥΗΣΗ

### Γενικοί όροι εγγύησης του κατασκευαστή Adeo Services:

Η Adeo Services προσφέρει εγγύηση κατασκευαστή για τα προϊόντα της.

### Πεδίο εφαρμογής της εγγύησης του κατασκευαστή Adeo Services:

Τα προϊόντα Adeo Services έχουν σχεδιαστεί και κατασκευαστεί για να προσφέρουν ποιοτικές επιδόσεις που προορίζονται για συνήθη χρήση. Εάν ένα προϊόν αποδειχθεί ελαττωματικό κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης υπό κανονικές συνθήκες χρήσης, η Adeo Services είναι υπεύθυνη για την επισκευή ή την αντικατάστασή του. Η εγγύηση Adeo Services καλύπτει την επισκευή ή αντικατάσταση (κατά την κρίση της Adeo Services) της συσκευής σας που διατίθεται στην αγορά από την Adeo Services εάν διαπιστωθεί ότι αυτή είναι ελαττωματική λόγω υλικού ή κατασκευαστικού ελαττώματος κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης.

Σε περίπτωση που ένα εξάρτημα που είναι απαραίτητο για τη σωστή λειτουργία του προϊόντος δεν είναι διαθέσιμο, η Adeo Services αναλαμβάνει να το αντικαταστήσει με ένα εξάρτημα με ισοδύναμα χαρακτηριστικά και επίπεδα απόδοσης.

Η εφαρμογή αυτής της εγγύησης δεν δέτει υπό αμφισβήτηση την άσκηση των δικαιωμάτων σας βάσει των νομικών εγγυήσεων που προβλέπονται από τον Αστικό Κώδικα και τον Κώδικα προστασίας του καταναλωτή.

### Φυσιολογική φθορά του προϊόντος και/ή των εξαρτημάτων του

• Τυχαια ζημιά (που σχετίζεται με πτώση του προϊόντος, πρόσκρουση ή με λανθασμένη τοποθέτηση του προϊόντος)

• Ζημιά που προκύπτει από χρήση μη σύμφωνα προς τις πληροφορίες που περιέχονται στο εγχειρίδιο χρήσης και/ή στη συσκευασία (π.χ. κακή τάση τροφοδοσίας)

• Ζημιά που οφείλεται στη μη τήρηση των συστάσεων συντήρησης του προϊόντος.

• Ζημιές που προκαλούνται από εξωτερικές πηγές, όπως η μεταφορά, κακοκαιρία, διακοπές ρεύματος ή υπερτάσεις.

• Ζημιές αισθητικής, στις οποίες περιλαμβάνονται, μεταξύ άλλων, αμυχές, εκδορές ή ή θραύση πλαστικών εξαρτημάτων.

• Προβλήματα που οφείλονται σε γεγονότα ανωτέρας βίας (γεγονός εκτός του ελέγχου της Adeo Services, απρόβλεπτο κατά την πώληση του προϊόντος και οι επιπτώσεις του οποίου δεν θα μπορούσαν να αποφευχθούν με λήψη κατάλληλων μέτρων (π.χ.: φυσικές καταστροφές)).

### Προβλήματα που προκαλούνται από:

• Απρόσεκτη χρήση, κακή χρήση, λάθος χειρισμό ή απρόσεκτη χρήση του προϊόντος

• χρήση μη σύμφωνα με το εγχειρίδιο χρήσης του προϊόντος

Χρήση του προϊόντος για σκοπούς άλλους από τους συνήδεις οικιακούς σκοπούς στη χώρα όπου αγοράστηκε.

• Τη χρήση εξαρτημάτων που δεν έχουν συναρμολογηθεί ή εγκατασταθεί σύμφωνα με τις οδηγίες συναρμολόγησης της Adeo Services

• Τη χρήση ανταλλακτικών και αξεσουάρ που δεν αποτελούν γνήσια εξαρτήματα της Adeo Services.

• Ελαττωματική εγκατάσταση ή συναρμολόγηση

• Επισκευές ή τροποποιήσεις που πραγματοποιούνται από μέρη εκτός εκείνων που έχουν εξουσιοδοτηθεί από την Adeo Services ή τους εξουσιοδοτημένους αντιπροσώπους της.

• Η εγγύηση δεν θα ισχύει επίσης εάν έχει αφαιρεθεί ή αλλοιωθεί ο σειριακός αριθμός ή η πινακίδα με τα χαρακτηριστικά του προϊόντος (εάν το προϊόν διαθέτει παραδίδει χαρακτηριστικούς)

• Εάν η Adeo Services λάβει από τις αρμόδιες δημόσιες αρχές πληροφορίες που αναφέρουν ότι το προϊόν έχει κλαπεί.

### Ποιοι είναι οι όροι και οι προϋποθέσεις για την εφαρμογή της εγγύησης

Οι όροι και οι προϋποθέσεις για την εφαρμογή της εγγύησης της Adeo Services είναι οι εξής:

Η εγγύηση τίθεται σε ισχύ την ημερομηνία αγοράς (ή την ημερομηνία παράδοσης εάν αυτή είναι μεταγενέστερη).

Προσκόμιση απόδειξης παράδοσης/αγοράς πριν από οποιαδήποτε επέμβαση στη συσκευή σας υπό εγγύηση. Επισημαίνεται ότι, χωρίς την απόδειξη αυτή, κάθε εργασία που πρόκειται να εκτελεστεί θα υπόκειται στην έκδοση μιας προσφοράς, η οποία θα πρέπει να γίνει αποδεκτή από τον πελάτη πριν από οποιαδήποτε παρέμβαση. Κρατήστε την απόδειξη αγοράς ή το δελτίο παράδοσης.

Οποιοδήποτε ανταλλακτικό μέρος καθίσταται ιδιοκτησία της Adeo Services

Η επισκευή ή η αντικατάσταση της υπό εγγύηση συσκευής σας δεν παρατείνει την περίοδο εγγύησης.

Η εγγύηση δεν δέτει υπό αμφισβήτηση την άσκηση των δικαιωμάτων σας βάσει των νομικών εγγυήσεων που προβλέπονται από τον Αστικό Κώδικα και τον Κώδικα προστασίας του καταναλωτή. Για να διεκδικήσετε αυτή την εγγύηση, πρέπει να επικοινωνήσετε με το κατάστημα από το οποίο αγοράσατε το προϊόν σας.

### Ημερομηνία έναρξης ισχύος της εγγύησης:

Η εγγύηση της Adeo Services τίθεται σε ισχύ από την ημερομηνία αγοράς ή την ημερομηνία παράδοσης του προϊόντος σας, ανάλογα με το ποια ημερομηνία είναι μεταγενέστερη.

### Γεωγραφικό πεδίο εφαρμογής της εγγύησης Adeo Services:

Η εγγύηση ισχύει στη χώρα αγοράς του προϊόντος Adeo Services. Εάν χρησιμοποιείτε τη συσκευή σας σε άλλη χώρα από αυτήν στην οποία την αγοράσατε, η εγγύηση ενδέχεται να ακυρωθεί. Στην περίπτωση αυτή, παρακαλείσθε να επικοινωνήσετε με το κατάστημα στη χώρα προέλευσης από την οποία αγοράσατε το προϊόν, το οποίο θα εξετάσει την αξίωση εγγύησης κατά περίπτωση.

### Εξαιρέσεις από την εγγύηση της Adeo Services σε περίπτωση μεταπώλησης του προϊόντος

Σε περίπτωση μεταπώλησης του προϊόντος κατά τη διάρκεια της περιόδου εγγύησης, αυτή παραμένει σε ισχύ προς όφελος του αγοραστή και μπορεί να τεθεί σε εφαρμογή από τον τελευταίο, υπό την επιφύλαξη ωστόσο:

Να παρέχεται η απόδειξη της αρχικής αγοράς του προϊόντος,

Να παρέχεται η απόδειξη της ορθής λειτουργίας του προϊόντος κατά τη μεταπώληση,

Να πληρούνται οι προϋποθέσεις που ορίζονται στο παρόν για την εφαρμογή της εγγύησης.

Διευκρινίζεται ότι η μεταπώληση του προϊόντος δεν επηρεάζει την περίοδο εγγύησης που απομένει από την ημερομηνία μεταπώλησης. Έτσι, ο αγοραστής του μεταπωληθέντος προϊόντος μπορεί να διεκδικήσει το όφελος της εγγύησης της Adeo Services εντός του ορίου της περιόδου ισχύος που απομένει από την εν λόγω εγγύηση κατά την ημερομηνία μεταπώλησης.

## ΕΡΩΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΑΡΑΠΟΝΑ

Στο Caso di Domande o Problemi di écrestri con l'uso del prodotto, Sue prestazioni o il suo aspetto visivo, mi esitare ένα contattare il fornitore con dettagli di contatto indicati sulla prova dell'acquisto



## ТЕХНІЧНІ ХАРАКТЕРИСТИКИ

| Опис                                                | Одиниця    | Значення                           |
|-----------------------------------------------------|------------|------------------------------------|
| Тип батареї (входить до комплекту або ні)           |            | <b>AA</b>                          |
| Діапазон робочих температур                         | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>                        |
| Діапазон частот, що використовуються                | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>                   |
| Максимальна потужність радіосигналу                 | <b>dBm</b> | <b>20</b>                          |
| Розміри                                             | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>                 |
| Тиск води                                           | <b>Мпа</b> | <b>0.1-0.4</b>                     |
| Температура води                                    | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>                        |
| Вимоги до води                                      | <b>N/A</b> | <b>Вода з міського водопроводу</b> |
| Поліпропіленовий картридж [PP] (фільтрування)       | <b>L</b>   | <b>4000</b>                        |
| Поліпропіленовий картридж [PP] (Загальна місткість) | <b>µm</b>  | <b>10-15</b>                       |
| UF Картридж (фільтрування)                          | <b>L</b>   | <b>8000</b>                        |
| UF Картридж (Загальна місткість)                    | <b>µm</b>  | <b>0.01-0.1</b>                    |
| СВ Картридж (фільтрування)                          | <b>L</b>   | <b>4000</b>                        |
| СВ Картридж (Загальна місткість)                    | <b>µm</b>  | <b>2-5</b>                         |



Дякуємо, що придбали цей виріб! Уважно прочитайте інструкцію зі встановлення, експлуатації та обслуговування. Ми розробили цей продукт, щоб забезпечити вам повне задоволення. Якщо вам потрібна будь-яка допомога, команда вашого магазину з радістю допоможе вам.

**ЗАГАЛЬНІ ВКАЗІВКИ З ТЕХНІКИ БЕЗПЕКИ**

Уважно прочитайте цей посібник користувача перед використанням приладу і збережіть його для подальшого використання та, за необхідності, для передачі третім особам.

**ЗАГАЛЬНІ ІНСТРУКЦІЇ**

- Очищувач води слід встановлювати на підлозі. Його не можна підвішувати після встановлення або збирання.
- Цей очищувач води призначений для домашнього використання. Якщо ви використовуєте його в інших місцях, зателефонуйте на гарячу лінію або зверніться до авторизованого сервісного центру.
- Діапазон робочої температури очищувача води: 5 °C – 38 °C. Якщо температура води або в приміщенні знизиться нижче 5 °C, вимкніть подачу води до очищувача води (одночасно закрити запірний клапан) і злийте воду, що знаходиться всередині очищувача. Якщо водопровід або очищувач води замерзне, це може призвести до несправності, пошкодження та можливого ушкодження зовнішнього корпусу або водопроводу.
- Для технічного обслуговування очищувача води та заміни фільтра зверніться до авторизованих співробітників післяпродажного обслуговування або зателефонуйте на гарячу лінію консультаційної служби.
- Для технічного обслуговування очищувачів води, заміни фільтрового картриджа або інших деталей використовуйте запасні частини, рекомендовані нашою компанією або авторизованими постачальниками. Будь-які проблеми з якістю, зниженням продуктивності або пошкодженням майна, спричинені використанням неавторизованих деталей або аксесуарів, не покриваються гарантією.
- Регулярно перевіряйте очищувач води та місця з'єднання водопровідних труб на наявність протікання, щоб запобігти пошкодженню майна внаслідок протікання води.
- Не розбирайте та не модифікуйте очищувач води без дозволу, оскільки це може призвести до пошкодження майна через несправність або витік води.
- Цей очищувач води призначений для використання води з міського водопроводу. Не використовуйте воду невідомого походження.
- Не встановлюйте очищувач води на водопровідній трубі з тиском води понад 0,4 МПа. Якщо тиск води на вході перевищує 0,4 МПа, необхідно встановити редукційний клапан (потрібно придбати окремо).
- Температура води на вході очищувача води має становити 5 – 38 °C. Якщо температура води на вході перевищує 38 °C, це може призвести до пошкодження прокладки та протікання води. Якщо температура води на вході нижче 5 °C, це може призвести до замерзання та розриву внутрішньої труби, розриву оболонки фільтрувального картриджа та протікання води.
- Цим пристроєм можуть користуватися діти віком від 8 років і особи з обмеженими фізичними, сенсорними чи розумовими здібностями або без досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом або отримали інструкції щодо безпечного використання приладу та розуміють небезпеку, залучений. Діти не повинні гратися з пристроєм. Чищення та технічне обслуговування не повинні виконуватися дітьми без нагляду.
- Не змінюйте послідовність встановлення фільтрувального картриджа очищувача води, щоб не порушити його нормальну роботу.

- Підключення входу і виходу води має бути виконано належним чином, щоб уникнути порушення нормальної роботи очищувача води.
- Не розбирайте, не переробляйте та не ставте на очищувач води важкі предмети, щоб уникнути його пошкодження.
- Не встановлюйте очищувач води дотори дном.
- Не встановлюйте очищувач води у місцях, на які потрапляють прямі сонячні промені, або в місцях, що піддаються впливу шкідливих хімічних речовин, або в будь-якому місці, де він може бути пошкоджений унаслідок падіння або удару.
- Не встановлюйте очищувач води біля джерел тепла.
- Очищуйте очищувач води чистою водою. Не розбризкуйте воду безпосередньо на пристрій. Не використовуйте сталевий дріт, абразивні мийні засоби або агресивні рідини (наприклад, бензин або ацетон) для очищення очищувача води.
- Під час очищення не додавайте у фільтрувальний картридж іншу рідину, щоб уникнути пошкодження системи фільтрації.
- Щоб уникнути пошкодження фільтрувального картриджа або внутрішніх компонентів очищувача води, тримайте вихід труби для стічних вод незаблокованим.
- Зберігайте нові та використані батареї в недоступному для дітей місці.
- Якщо проковтнути батарею, це може призвести до сильних внутрішніх опіків лише за 2 години і стати причиною смерті.
- У разі проковтування негайно зверніться за медичною допомогою.
- Якщо ви не використовуєте виріб протягом тривалого часу, вийміть батарею та зберігайте її в безпечному місці.
- Якщо батарею вставити неправильно існує ризик вибуху.
- Замінійте батарею тільки батареєю того ж типу.
- Уникайте впливу надмірного тепла на батарею, наприклад, сонця, вогню тощо.

**ПОПЕРЕДЖУВАЛЬНІ СИМВОЛИ**



1. Уважно прочитайте інструкції.



2. Діапазон частот



3. Виріб ремонтпридатний

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                      |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|
|  <b>УВАГА!</b><br><b>ЗБЕРЕГАТИ В НЕДОСТУПНОМУ ДЛЯ ДІТЕЙ МІСЦІ</b><br>Проковтування може призвести до хімічних опіків, перфорації м'яких тканин і смерті. Сильні опіки можуть виникнути протягом 2 годин після проковтування. Негайно зверніться до лікаря. |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|

**ЗАХИСТ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА**



**УВАГА!**

Електроприлади не можна викидати разом із побутовими відходами. Їх слід здати до місцевого пункту збору відходів для екологічно безпечної переробки відповідно до місцевих правил. Для отримання додаткової інформації про переробку зверніться до місцевої влади або продавця. Пакувальні матеріали можуть бути перероблені. Пакування слід утилізувати в екологічно безпечний спосіб, здавши його до пункту прийому вторсировини. Елементи живлення необхідно переробляти або утилізувати



належним чином.

Не викидайте батареї разом із побутовими чи комунальними відходами та не кидайте у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути або вибухнути.

## ДОГЛЯД ТА ОЧИЩЕННЯ

Ремонт повинен здійснюватися лише кваліфікованими людьми та з оригінальними запасними частинами. Невідповідний ремонт може спричинити значну небезпеку. **ПОПЕРЕДЖЕННЯ:** Використання невідомого аксесуара в цьому посібнику може мати ризик травмування.

## ГАРАНТІЯ

### Загальні умови гарантії виробника Adeo Services

Adeo Services пропонує для своєї продукції гарантію виробника.

### Застосовність гарантії виробника Adeo Services

Продукцію Adeo Services сконструйовано та виготовлено з міркувань забезпечення якісних характеристик, необхідних для нормального використання. Якщо під час нормального використання протягом гарантійного терміну продукт виявляється несправним, Adeo Services зобов'язується його відремонтувати або замінити.

Гарантія Adeo Services передбачає ремонт або заміну (на розсуд Adeo Services) вашого пристрою, який Adeo Services пропонує до продажу на ринку, якщо він виявиться несправним протягом гарантійного терміну через дефект матеріалу або виробництва.

У разі, якщо деталь, необхідна для належного функціонування продукту, недоступна, Adeo Services зобов'язується замінити її деталлю з еквівалентними характеристиками та рівнями продуктивності.

Реалізація цієї гарантії не ставить під сумнів можливість реалізації ваших прав відповідно до юридичних гарантій, передбачених Цивільним кодексом і Законом про захист прав споживача.

### Умови нестосовності гарантії виробника Adeo Services

Гарантія виробника Adeo Services не поширюється на наведені нижче випадки:

- Нормальний знос продукту та/або його компонентів.
- Випадкове пошкодження (пов'язане з падінням продукту, ударом або неправильним установленням).
- Пошкодження внаслідок використання без дотримання вказівок у посібнику користувача та/або на упаковці (наприклад, неналежна напруга живлення).
- Пошкодження внаслідок недотримання рекомендацій із технічного обслуговування продукту.
- Пошкодження, спричинені зовнішніми факторами, наприклад через транспортування, негоду, відключення електроенергії або перепади напруги.
- Косметичні пошкодження, зокрема, окрім іншого, подіяння, потертості або поломики пластикових деталей.
- Несправності, спричинені форс-мажорними обставинами (подією, яка не залежить від Adeo Services, була непередбачуваною на момент продажу продукту й наслідків якої неможливо уникнути, вживши відповідних заходів (наприклад, стихійними лихами)).
- **Несправності, спричинені такими обставинами:**
  - необережне, неправильне чи необачне використання продукту або неналежне поводження з ним
  - використання без дотримання процедур, викладених у посібнику користувача продукту;
  - використання продукту для цілей, відмінних від звичайного побутового використання в країні придбання;
  - використання деталей, які не зібрано або не встановлено відповідно до інструкцій Adeo Services щодо монтажу;
  - використання пристрою та деталей, відмінних від оригінальних компонентів, що надає Adeo Services;

несправне виконання встановлення або збирання;

- ремонт або модифікації, здійснені сторонами, не вповноваженими Adeo Services або її вповноваженими агентами.
- Гарантія також не діє, якщо видалено або зіпсовано серійний номер чи паспортну табличку продукту (якщо її передбачено).
- Вона також не діє, якщо Adeo Services отримувє від компетентних державних органів інформацію про те, що продукт украдено.

### Порядок реалізації гарантії

Гарантія Adeo Services реалізується в зазначеному нижче порядку.

Гарантія набирає чинності з дати купівлі (або з дати доставки, якщо вона пізніша).

Перед будь-яким втручанням у ваш пристрій на гарантії потрібно попередньо надати підтвердження доставки/ купівлі. Зверніть увагу, що без цього доказу для виконання будь-яких робіт має бути надано калькуляцію витрат, яку повинен прийняти замовник перед будь-яким втручанням. Зберігайте товарний чек або квитанцію про доставку.

Any replaced part becomes the property of Adeo Services. The repair or replacement of your device under warranty does not extend the warranty period.

Будь-яка замінена деталь переходить у власність Adeo Services.

Ремонт або заміна пристрою за гарантією не призводить до продовження гарантійного терміну.

Гарантія не ставить під сумнів можливість реалізації ваших прав відповідно до юридичних гарантій, передбачених Цивільним кодексом і Законом про захист прав споживача. Щоб отримати цю гарантію, необхідно звернутися до фірмового магазину, у якому ви придбали продукт.

### Дата набуття чинності гарантії

Гарантія Adeo Services набуває чинності з дати придбання або з дати доставки продукту, залежно від того, яка з них пізніша.

### Географічна територія застосування гарантії Adeo Services

Гарантія діє в країні придбання продукту.

Якщо ви використовуєте свій пристрій в іншій країні, а не в тій, де ви його придбали, ви можете втратити гарантію. У цьому випадку зверніться до фірмового магазину в країні походження, де ви придбали продукт, який розглядатиме гарантію вимогу в кожному конкретному випадку.

### Звільнення Adeo Services від гарантійних зобов'язань у разі перепродажу продукту

У разі перепродажу продукту протягом гарантійного терміну гарантія залишається чинною на користь покупця й може бути реалізована останнім за умови, що:

надано підтвердження оригінальної купівлі продукту;

надано докази належної роботи продукту на момент перепродажу;

повідомлено про всю сукупність умов реалізації гарантії, викладених у цьому документі;

указано, що перепродаж товару не впливає на гарантійний термін, що залишився на дату перепродажу (Тобто власник перепроданого продукту може вимагати застосування гарантії Adeo Services у межах терміну дії, що залишився до закінчення дії зазначеної гарантії на дату перепродажу).

## ЗАПИТАННЯ ТА СКАРГИ

Якщо у вас є якісь питання або виникають проблеми з використанням продукту, його продуктивністю або його візуальним зовнішнім виглядом, не соромтеся звертатися до свого постачальника до контактних даних, зазначених на підтвердженні покупки.

**TECHNICAL SPECIFICATIONS**

| Description                             | Unit       | Value                      |
|-----------------------------------------|------------|----------------------------|
| Battery type (Included or not included) |            | <b>AA</b>                  |
| Operating temperature                   | <b>°C</b>  | <b>0-35</b>                |
| Frequency band used                     | <b>MHz</b> | <b>2405-2480</b>           |
| Maximum radio power                     | <b>dBm</b> | <b>20</b>                  |
| Dimensions                              | <b>mm</b>  | <b>370x355x120</b>         |
| Water pressure                          | <b>Mpa</b> | <b>0.1-0.4</b>             |
| Water temperature                       | <b>°C</b>  | <b>5-38</b>                |
| Water requirement                       | <b>N/A</b> | <b>Municipal tap water</b> |
| PP Cartridge ( Filtration )             | <b>L</b>   | <b>4000</b>                |
| PP Cartridge ( Total Capacity )         | <b>µm</b>  | <b>10-15</b>               |
| UF Cartridge ( Filtration )             | <b>L</b>   | <b>8000</b>                |
| UF Cartridge ( Total Capacity )         | <b>µm</b>  | <b>0.01-0.1</b>            |
| CB Cartridge ( Filtration )             | <b>L</b>   | <b>4000</b>                |
| CB Cartridge ( Total Capacity )         | <b>µm</b>  | <b>2-5</b>                 |

Thank you for purchasing this product. Please read the installation, operation and maintenance manual carefully. We have designed this product to give you complete satisfaction.

If you need any help, your store staff will be happy to assist you.

GENERAL SAFETY INSTRUCTIONS

Please read this manual carefully before using the appliance, and keep it in a safe place for future reference and, if necessary, for passing it on to a third party.

GENERAL INSTRUCTIONS

- The water purifier shall be installed on the ground. It is not allowed to hang up after the product is mounted or assembled.
- This water purifier is designed for home users. Please consult the service hotline or authorized service provider if you use it in other places.
- The temperature range of the water purifier is 5°C-38°C. When the water temperature or ambient temperature drops below 5°C, please turn off the water supply line of the water purifier (close the angle valve at the same time) and drain the water inside the purifier. If the water supply line or water purifier freezes, it may cause malfunction, damage and possible injury to the outer casing or water supply line.
- Please contact the authorized after-sales service personnel or the consultation service hotline for maintenance of the water purifier and filter replacement.
- For the maintenance of water purifiers, replacement of filter cartridge or other parts, please use replacement parts approved by our company or authorized suppliers. Any quality problems, performance degradation or property damage caused by the use of unauthorized parts or accessories are not covered by the warranty.
- Regularly check whether there is water leakage occurred for the water purifier and water pipe fittings, to avoid property damage caused by water leakage.
- Do not disassemble or modify the water purifier without authorization, which may result in property damage due to malfunction or water leakage.
- This water purifier was designed for municipal water use, do not use unknown water source.
- Do not install the water purifier on the water supply pipeline with water pressure more than 0.4MPa. If the inlet water pressure exceeds 0.4MPa, a pressure reducing valve must be installed (to be purchased separately).
- The water inlet temperature of the water purifier is required to be 5-38 °C. if inlet water temperature exceeds 38 °C, it may lead to the seal be damaged and cause water leakage; If the water inlet temperature is lower than 5 °C, it may lead to freezing, and cause internal pipe rupture, filter cartridge shell rupture, and occur water leakage.
- Do not reverse the installation sequence of the filter cartridge of the water purifier, so as not to affect the normal function of the water purifier.
- The connection of water inlet and outlet must be correct to avoid affecting the normal operation of water purifier.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user

- maintenance shall not be made by children without supervision
- Do not disassemble, refit or place heavy objects on the water purifier to avoid damaging the water purifier.
- The water purifier should not be installed upside down.
- Do not install the water purifier in the place with direct sunlight or exposed to the place with harmful chemicals, or any place that may be damaged by falling or being hit.
- Do not install the water purifier near any heat source.
- Clean the water purifier with clean water. Do not spray water directly to clean the machine. Do not use steel wire, abrasive detergent or corrosive liquid (such as gasoline or acetone) to clean the water purifier.
- When cleaning, do not introduce other liquid into the filter cartridge to avoid damage to the filter system.
- Keep the outlet of the waste water pipe unobstructed, so as to avoid damage to the filter cartridge or internal components of the water purifier.
- Keep new and used batteries out of the reach of children.
- If the battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours, and this can lead to death.
- Seek medical assistance immediately if swallowed.
- Remove the battery and store it in a safe place if you do not use the product for a long time.
- Risk of explosion if battery is placed incorrectly.
- Replace the battery, only with one of the same type.
- The battery should not be exposed to excessive heat, such as sun, fire, etc.

WARNING SYMBOLS



1. Read instructions carefully.



2. Frequency band.



3. Repairable product.

PROTECTION ENVIRONNEMENTALE

ATTENTION!

Electrical products must not be disposed of with household waste. They must be taken to a local collection point for environmentally sound recycling in accordance with local regulations. Please contact your local authority or dealer for recycling information. Packaging materials are recyclable. Please dispose of the packaging in an environmentally-friendly manner and make it available to recycling services. Batteries must be recycled or disposed of properly. Do not dispose of batteries in household or municipal waste or in a fire, as they may leak or explode. Repairs should only be carried out by qualified people and with original spare parts.

Inappropriate repair can cause significant danger.

|                                                                                                                                                                       |                |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------|
|                                                                                    | <b>WARNING</b> |
| <b>KEEP OUT OF REACH OF CHILDREN</b>                                                                                                                                  |                |
| Swallowing can lead to chemical burns, perforation of soft tissue, and death. Severe burns can occur within 2 hours of ingestion. Seek medical attention immediately. |                |
|                                                                                    |                |

## MAINTENANCE / CLEANING

Warning: The use of an unrecognized accessory in this manual may have a risk of injury.

## GUARANTEED

### Terms and conditions of the ADEO SERVICES manufacturer warranty:

Adeo Services offers a manufacturer warranty on its products.

#### The scope of the Adeo Services manufacturer warranty:

Adeo Services products are designed and built to provide quality performance for normal use.

If a product proves to be defective during the warranty period under normal use, it is Adeo Services' responsibility to repair or replace it. The Adeo Services warranty covers the repair or replacement (at the discretion of Adeo Services) of your device marketed by Adeo Services if it proves to be defective due to a material or manufacturing defect during the warranty period. In case of unavailability of a part required for proper functioning of the product, Adeo Services commits to replacing it with a part of equivalent characteristics and performance levels. The implementation of this warranty does not affect the exercise of your rights under the legal warranties provided by the civil code and the consumer code.

#### Cases excluded from the coverage of the Adeo Services manufacturer warranty:

The Adeo Services manufacturer warranty is not intended to apply in the cases listed below:

- Normal wear and tear of the product and/or its components.
- Accidental damage (due to dropping the product, impact or improper installation of the product)
- Damage resulting from use that does not comply with the information in the user manual and/or packaging (e.g. incorrect power supply voltage)
- Damage caused by failure to comply with the product maintenance recommendations.
- Damage caused by external sources such as transportation, weather, power failure or power surges.
- Cosmetic damage, including, but not limited to, scratches, scuffs, or broken plastic components,
- Failures caused by Acts of God (events beyond the control of Adeo Services, unforeseeable at the time of sale of the product and the effects of which could not be avoided by appropriate measures (e.g. natural disasters).
- Failures caused by:
  - Negligent use, misuse, mishandling or careless use of the product.
  - Use not in accordance with the product user manual.
  - Use of the product for purposes other than normal domestic use in the country where it was purchased.
  - Use of parts that are not assembled or installed in accordance with Adeo Services installation instructions.
  - Use of parts and accessories that are not genuine Adeo Services components.
  - Faulty installation or assembly.
  - Repairs or modifications performed by parties other than those authorized by Adeo Services or its authorized agents.

- The warranty will also not be valid if the serial number or the nameplate of the product (if the product has a nameplate) is removed or defaced.
- If Adeo Services receives information from competent public authorities that the product has been stolen.

#### What are the terms and conditions for implementing the warranty?

The terms and conditions for implementing the Adeo Services warranty are as follows

The warranty takes effect on the date of purchase (or on the date of delivery if later).

A proof of delivery/purchase is required prior to performing any operation on your device under warranty. Please note that without this proof, any work to be done will be subject to an estimate, which must be accepted by the customer before any work can be done. Please keep your purchase receipt or delivery note. All work will be performed by Adeo Services or its authorized service providers.

Any replaced part becomes the property of Adeo Services

The repair or replacement of your device under warranty does not extend the warranty period.

The warranty does not affect the exercise of your rights under the legal warranties provided by the civil code and the consumer code.

To make use of this warranty, you must contact the brand company from which you purchased your product.

#### Date of entry into force of the warranty:

The Adeo Services warranty takes effect on the date of purchase or the date of delivery of your product,

whichever is later.

#### Geographic scope of Adeo Services warranty:

The warranty is valid in the country of purchase of the product.

If you use your device in a country other than the one in which you purchased it, the warranty may be invalidated. In this case, please contact the brand company in the country of origin where you purchased the product who will

study the warranty claim on a case by case basis.

#### Fate of Adeo Services warranty in case of resale of the product:

In case of resale of the product during its warranty period, the warranty remains valid for the benefit of the buyer and can be implemented by the latter provided however:

That the proof of original purchase of the product is brought along,

That the proof of proper functioning of the product at the time of the resale is brought along,

That the terms and conditions of implementation of the warranty as detailed within the present document are met. It is specified that the resale of the product has no effect on the warranty period remaining at the date of resale. Thus, the buyer of the resold product can claim the benefit of the Adeo Services warranty within the limit of the remaining validity time of the warranty at the date of the resale.

If you have any questions or encounter problems with the use of the product, its performance or its visual appearance, do not hesitate to contact your supplier to the contact details indicated on the proof of purchase.

## QUESTIONS & COMPLAINTS







Made in China

Traduction de la version originale du mode d'emploi / Traducción de las Instrucciones originales / Tradução das Instruções Originais / Traduzione delle istruzioni originali / Μετάφραση των πρωτότυπων οδηγιών / Tłumaczenie instrukcji oryginalnej / Переклад оригінальної інструкції / Traducerea instrucțiunilor originale / Original Instructions

---

**ADEO Services 135 Rue Sadi Carnot - CS 00001 - 59790 RONCHIN - France**